



RCRV06GR

Owners Manual

Manuel de l'utilisateur

Manual del usuario

English

Welcome!	2
Setup.....	2
Install the batteries.....	2
Program the remote.....	3
Automatic searches.....	4
Practice with the built-in commands	6
Train the remote	7
Your first command: Turning on your TV	8
Favorite channel commands	10
Setting your own keyword	12
Multi-device commands (activities)	13
Changing and Deleting Voice Commands	14
Additional Features	15
Troubleshooting.....	20

Français

Bienvenue!	23
Mise en place	23
Installation des piles	23
Programmation de la télécommande	24
Recherches automatiques	25
Exercices avec les commandes vocales intégrées	27
Entraînement de la télécommande	28
Votre première commande : allumer votre téléviseur	29
Commandes des chaînes préférées.....	31
Définition d'un mot-clé personnalisé	33
Commandes (activités) à plusieurs appareils	34
Modification et suppression des commandes.....	35
Fonctionnalités supplémentaires	36
Dépannage	41

Español

¡Bienvenido!.....	44
Configuración.....	44
Instalación de las baterías	44
Programación del control remoto.....	45
Búsquedas automáticas.....	46
Practique con los comandos de voz incorporados.....	47
Cómo enseñar al control remoto	49
Su primer comando: Encender el televisor.....	50
Comandos de canal favorito	51
Cómo establecer su propia palabra clave	53
Comandos (actividades) multipasos	54
Cómo cambiar y borrar comandos de voz.....	55
Funciones Adicionales	56
Resolución de Problemas	61

Welcome!

The RCA Voice Control Remote gives you complete control of your home theater, using just your voice. Imagine—a few simple words can turn on all your devices, surf through your favorite channels, start a movie, and turn everything off when you're done...all without touching a single button.

The secret is a combination of breakthrough voice-recognition technology with advanced remote control functionality, condensing multi-step activities to single voice commands. This manual takes you through all the steps for setting up the voice control remote for your home theater.

Voice-guided Help system

The RCA Voice Control Remote offers a voice-guided help system on the remote itself.

To access voice-guided help: Press the **HELP** button.

Then follow the voice prompts to choose the kind of guidance you want.

For help setting up your remote: press **1**

For help learning from another remote: press **2**

For help with voice commands: press **3**

For help with other features: press **4**

Setup

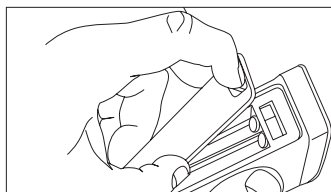
This chapter shows you how to get started with the RCA Voice Control Remote, taking you through the following steps:

- Installing the batteries
- Programming the remote to control your devices
- Practicing with the built-in voice commands

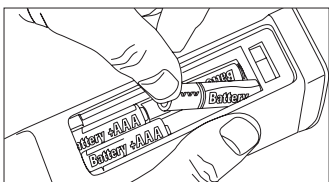
In the next chapter, you will train the RCA Voice Control Remote to recognize your voice commands.

Install the batteries

The RCA Voice Control Remote requires four AAA alkaline batteries (not included). **To install the batteries:**



- 1.** Remove the battery compartment cover.



2. Insert the batteries, matching the batteries to the (+) and (-) marks inside the battery compartment. The remote will greet you with a friendly **"Hello."**
3. Push the battery cover back into place.

Battery Precautions:

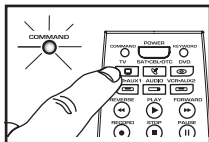
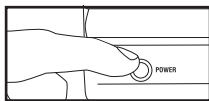
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.
- Always remove old, weak or worn-out batteries promptly and recycle or dispose of them in accordance with Local and National Regulations.

Program the remote to control your devices

The RCA Voice Control Remote, just like any universal remote control, needs to be programmed to operate the entertainment devices you want to control. The Quickstart Guide shows you how to program the remote using the built-in spoken Help system. The other methods for programming the remote are described here.

Once the remote is programmed, you can use its built-in voice commands with your devices and train the remote to recognize and respond to your own voice commands.

1. Manually turn on the device you want to control.
2. Find the Code List that came with the remote. Locate the section for the type of device you're trying to program, and find your brand in that section. Circle the codes for your brand and keep them handy.
3. Press the device button for the device you want to program. The COMMAND light flashes once.



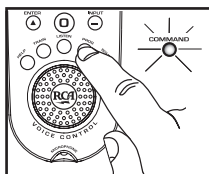
Turning Sound On and Off

By default, the RCA Voice Control Remote comes with the sound on—when you press a button, the remote says the button you pressed.

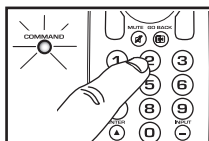
To turn sound on or off: Press the **SOUND** button.

Continues on next page...

4. Press the **PROG** button. The COMMAND light flashes twice.



5. Type in the first 4-digit code for your brand in the code list. The COMMAND light flashes once for each digit pressed. The COMMAND light flashes three times after the fourth digit.



6. Test the remote with your device by pressing **POWER**.

If the device turns off: Try a variety of the device's functions with the remote. For example, if you're programming a DVD player, make sure the transport keys work. If some device features don't work, repeat the programming process from step 1 with the next code in the list for your brand.

If the device does not turn off: Repeat the programming process from step 1 with the next code in the list for your brand.

7. Repeat steps one through six for each device you want to program.

Note: You may have to try several codes in order to find the correct code. If you cannot find the correct code, refer to the Automatic Searches section below.

Automatic searches

If you can't find a code that operates your device through the regular method, try one of the automatic search methods:

- the **Brand Search** goes through all the codes for your brand and device; this is usually the quicker of the two auto search options
- the **Device Search** goes through all the codes for your device; use this option only if the regular programming method and Brand Search don't work for your device.

Brand Search

1. Manually turn on the device you want to control.
2. Find your device's brand in the Brand Code list section of the accompanying code list. Circle the number for your brand and keep the list handy.
3. Press the device button for the device you want to program. The COMMAND light flashes once.

Note: If you're programming an **AUX** button, press the button for the kind of device you're programming in step 3—for example, if you're programming a second TV for an **AUX** button, press the **TV** button in step 3. This will search for TV codes. In step 7, you will press the **AUX** button.

4. Press the **PROG** button. The COMMAND light flashes twice.

5. Type in the 2-digit code for your brand. The COMMAND light flashes once for each digit pressed.
6. Make sure that the remote is aimed directly at the device you want to control. Then press the **PROG** button.

The RCA Voice Control Remote searches through the library of codes for your device's brand, sending the power off command for a new code every 3 seconds. (The COMMAND light flashes each time a new command is sent; if the remote's sound is turned on, the remote says each device code before it sends the given code.)

7. When your device turns off, press the **PROG** button.

Note: If you're programming an **AUX** button, press the **AUX** button instead.

The COMMAND light flashes three times, and the remote stores the code in memory for the selected device button.

8. Try a variety of the device's functions with the remote. If some device features don't work, repeat the programming process from step 1. When your device turns off, don't press **PROG**. Instead, keep waiting for the device to turn back on. Then press **PROG**.

Device Search

1. Manually turn on the device you want to control.
2. Press the device button for the device you want to program. The COMMAND light flashes once.

Note: If you're programming an **AUX** button, don't press the **AUX** button in step 2. Instead, press the button for the kind of device you're programming in step 2—for example, if you're programming a second TV for an **AUX** button, press the **TV** button in step 2. This will search for TV codes. In step 4, you will press the **AUX** button.

3. Press **PROG**. Then press the number **1**, and finally **PROG** again. This starts the search process.

Note: If the remote's sound is turned on, the remote announces every code that is being tried. You can turn sound on or off during the search process by pressing the **SOUND** button.

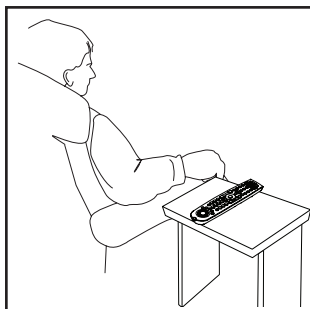
4. When your device turns off, press **PROG** to save the code.

Note: If you're programming an **AUX** button, press the **AUX** button instead.

You can cancel a search by pressing any other button.

Practice with the built-in commands

The RCA Voice Control Remote comes factory pre-trained with some common voice commands that you can use right out of the box.



For best results:

Put the remote on a table just at arms length. You don't need to hold it close to your mouth. In a quiet environment, the remote works best 12–36 inches from you. In a noisy environment, the range is 12–24 inches.

IMPORTANT NOTE FOR FRENCH AND SPANISH SPEAKERS:

You can train this remote to understand commands in French and Spanish. Follow the directions on page 33 for French or 53 for Spanish to set a new keyword and configure your own voice commands.

Tips for Using Voice Commands

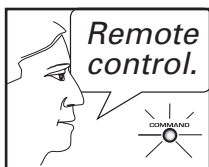
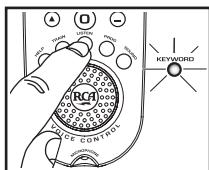
The RCA Voice Control Remote must be pointing at the device to be controlled when either a button is pressed or a voice command is utilized.

The RCA Voice Control Remote requires a brief period of silence before it can recognize a voice command.

To maximize battery life, the RCA Voice Control Remote will “sleep” when not in use. Remember to “wake up” the RCA Voice Control Remote by pressing the **LISTEN** button before giving the RCA Voice Control Remote a voice command.

To use the built-in voice commands:

1. Press the **LISTEN** button. The KEYWORD light illuminates.
2. Say “**Remote control**”—this is the remote’s keyword. The COMMAND light illuminates for 3 seconds while the remote waits for you to say one of the built-in voice commands:



“**Power**” turns the active device on or off.

“**Channel Up**” goes to the next channel on the active device (make sure you’re using a device that uses this command).

“**Channel Down**” goes to the lower-numbered channel on the active device (make sure you’re using a device that uses this command).

“**Go Back**” goes to the last channel tuned on the active device (make sure you’re using a device that uses this command).

If the remote does not hear one of these commands within 3 seconds, it will go back to listening for the keyword “**Remote control**.”

The remote listens for 10 minutes. If it hears a valid voice command in that time, you get another 10 minutes. If it does not hear a valid voice command, the KEYWORD indicator light turns off and the remote enters power-save mode to conserve batteries. To start using voice commands again, press the **LISTEN** button.

To extend the remote's listen time, press **HELP 4 3**. The options for listen time are 10 minutes (the default), 30 minutes, 1 hour, or forever.

You can also set the remote to wake up (listen) when you clap twice. To set the remote to wake up when it hears two handclaps: press **HELP 4 2**.

Notes

The batteries will last longer if you keep the remote set to listen for shorter periods of time.

If the RCA Voice Control Remote doesn't recognize your voice for the built-in commands, you can train the remote to respond to your custom voice commands. The next chapter tells you how.

To get the most from the voice control remote, train it to respond to your voice, to perform your customized commands, like tuning to your favorite channels. The next chapter tells you how.

AutoMute

When you say the keyword, the remote will "bleep" (if sound is enabled) and it will mute your TV for 3 seconds. This makes the room quieter for the subsequent voice commands.

Train the remote

Now that you've programmed the remote to operate your home theater and practiced with the remote's built-in commands, you're ready to train the voice control remote to respond to your own, customized commands. By the end of this section you'll be using one-word voice commands to perform the following activities:

- turn on a single device
- tune to channels
- turn on all your devices
- turn off all your devices

This section will also teach you how to set a new keyword for your remote and build your own multi-step commands (or activities).

Training Tips

- **When you train the remote, the room should be quiet.**
Lower the TV volume. Try to minimize any background noise. Make sure there aren't any other people talking nearby.
- **Train the remote in the same room where you plan to use it.**
- **Set the remote down on a flat surface near you.**
Put the remote on a table just at arms length. You don't need to hold it close to your mouth. In a quiet environment, the remote works best 12–36 inches from you. In a noisy environment, the range is 12–24 inches.
- **Speak naturally and consistently.**
Speak the same when you are training the RCA Voice Control

Remote as you will when you actually are using the RCA Voice Control Remote. Don't speak unusually clearly and slowly during training—the RCA Voice Control Remote may not recognize your commands in actual use. Speak to the RCA Voice Control Remote from the same distance during training as you will when you are using it.

- **Always leave a brief pause before issuing a voice command.**
- **Don't speak unless the COMMAND light is on.**
- **If you want to let several different people train the remote, keep the default keyword.**

About Voice Commands

- The remote can hold up to 25 trained voice control commands
- When you press the **LISTEN** key, the remote control responds: "**Listen On**" or "**Listen Off**". As soon as you start to train the remote with your own voice control commands, the remote indicates the number of commands that have been trained on the remote. For example, if you have trained two commands, the remote responds: "**Listen 2**" when you press the **LISTEN** key.
- The remote is equipped with a "talking macros" function which tells you the steps you have programmed for your voice commands as it executes them. To turn on talking macros, press **TV**, **PROG**, **5**, **PROG**.

Your first command: Turning on your TV

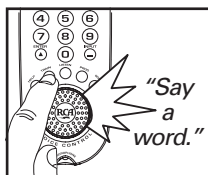
The first voice command you'll program is simple: train the remote to turn on your TV when you say "**TV Power.**"

To train the remote to turn on your TV:

1. Press the **TRAIN** button.

The RCA Voice Control Remote responds: "**Say a word.**"

*By default, the Voice Control Remote also tells you the button pressed. To turn this on/off, press the **SOUND** button*

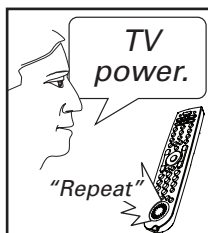


When the RCA Voice Control Remote is ready to listen, the **COMMAND** light illuminates.

To cancel training after step 1: Press any button on the remote.

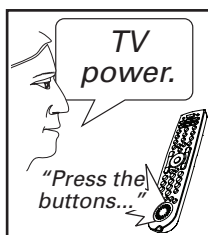
2. Say: "**TV Power.**"

The RCA Voice Control Remote asks you to repeat the command.



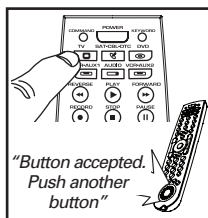
3. Say **"TV Power"** again.

If the two words match, the RCA Voice Control Remote responds: **"Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish."**



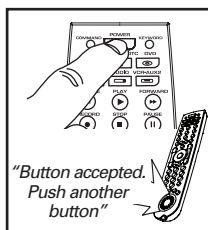
4. Press the **TV** button. (The remote waits 15 seconds for you to press each button in the command.)

The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



5. Press the **POWER** button.

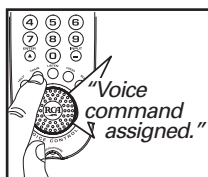
The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



6. Press the **TRAIN** button to complete the command.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Voice command assigned."**

The voice-command **"TV Power"** is now assigned to the multi-step sequence **TV** and **POWER**.

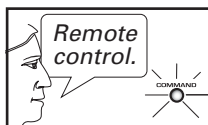


IMPORTANT: Once you have trained a voice command the pre-programmed commands will be disabled. If you would like to train your own keyword (other than "remote control"), see page 12 for more instructions.

To use your "TV Power" command:

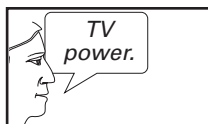
Note: If the **KEYWORD** light is off, press the **LISTEN** button first.

1. Say: **"Remote control."** The **COMMAND** light illuminates.



2. Say: **"TV Power."**

The remote automatically sends the **TV** and **POWER** commands. Your TV turns on.



Favorite channel commands

Next, you'll train the remote to tune to your favorite channel. Before you start, write down the following information about your system—use the example system as a guide.

Example

Device you use to change channels	Satellite receiver
Buttons you press to tune to your favorite channel	2, 5, OK
Name of your favorite channel	ESPN

Your System

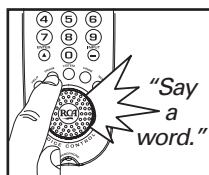
Device you use to change channels
Buttons you press to tune to your favorite channel
Name of your favorite channel

To train your remote to tune to your favorite channel:

1. Press the **TRAIN** button.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Say a word."**

When the RCA Voice Control Remote is ready to listen, the COMMAND light illuminates.



2. Say the name of your favorite channel. In the example, it's **"ESPN."**

The RCA Voice Control Remote asks you to repeat the command.



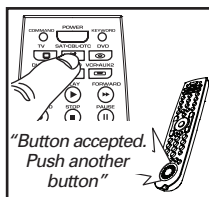
3. Say the name of your favorite channel again. In the example system, it's **"ESPN."**

If the two words match, the RCA Voice Control Remote responds: **"Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish."**



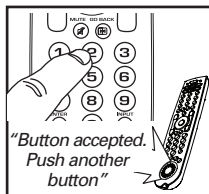
4. Press the button for the device you use to change channels. In the example, it's the **SAT•CBL•DTC** button.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



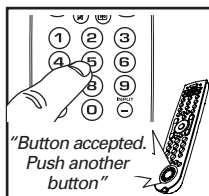
5. Press the first button you use to tune to your favorite channel button. In the example, it's the number **2**.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



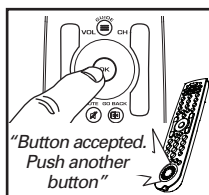
6. Press the second button you use to tune to your favorite channel button. In the example, it's the number **5**.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



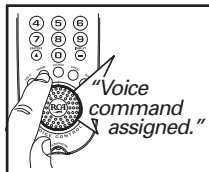
7. Press the next button you use to tune to your favorite channel button. In the example, it's the **OK** button.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



8. Once you have now completed the sequence, press the **TRAIN** button.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Voice command assigned."**

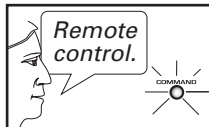


You can follow the same steps to train the RCA Voice Control Remote to respond to your other favorite channel choices.

To use your favorite channel command:

Note: If the remote's **KEYWORD** light is off, press the **LISTEN** button first. Make sure your devices are on before you use the command.

1. Say: **"Remote control."** The **COMMAND** light illuminates.



2. Say the name of your favorite channel. In the example, it's **"ESPN."**



Setting your own keyword

The RCA Voice-Command Remote uses keywords to separate the sounds it should pay attention to—your voice commands—from the sounds it should ignore—regular conversation, TV sound, etc.

By default, the RCA Voice Control Remote uses the phrase **“Remote control”** as its keyword. This means that you must say the word **“Remote control”** before you issue a command.

Once you’ve practiced using voice control for a while, you may want to set your own keyword. The remote will recognize your voice more consistently if you are the one who sets the keyword and voice commands. Some suggested keywords are **“Commander,” “Abracadabra,”** and, of course, **“Remote control.”**

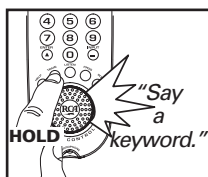
IMPORTANT: Changing the keyword makes it much harder for other people to train the remote for voice commands. So if you want to let several different people train the remote, keep the default keyword.

To set the remote to recognize your keyword:

IMPORTANT: Be sure the room is reasonably quiet.

1. Press and hold the **TRAIN** button.

The remote responds: **“Say a keyword.”** Wait for the KEYWORD light to illuminate before you speak.



2. Say the keyword you want to use. (For example, **“Abracadabra.”**)

The RCA Voice Control Remote asks you to repeat the word.



3. Say the keyword again.

If the two words match, the remote responds: **“Keyword assigned.”**



Now when you press the **LISTEN** button, the remote will be waiting for the keyword you just set to start executing voice commands. The COMMAND indicator will illuminate (ready for voice commands) when you say the keyword.

To reset the keyword: Press **HELP** 3 2. The RCA Voice Control Remote responds: **“Keyword erased.”** The keyword resets to **“Remote control.”**

Multi-device commands (activities)

You can use the RCA Voice-Command Remote to manage your entire home entertainment system with a single command. All you need to do is a little homework before you train the remote, to make sure you've got all the information you need beforehand.

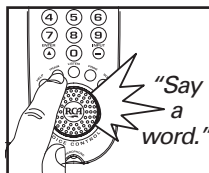
The first step in using multi-device commands or activities is to train your remote to turn on all your devices—an "all on" activity. Since some devices take longer to turn on than others, timing multi-device activities can be tricky. The "All On" activity makes sure your devices are ready when you want to use them, making all your other multi-device activities simpler and more reliable.

To train your remote to turn on all your devices:

1. Press the **TRAIN** button.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Say a word."**

When the RCA Voice Control Remote is ready to listen, the COMMAND light illuminates.



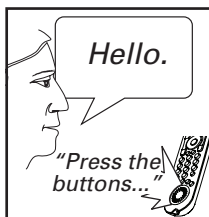
2. Say: **"Hello."**

The RCA Voice Control Remote asks you to repeat the command.



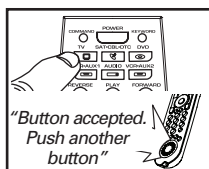
3. Say **"Hello"** again.

If the two words match, the RCA Voice Control Remote responds: **"Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish."**



4. Press the **TV** button.

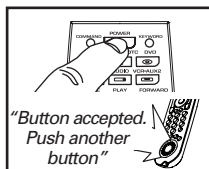
The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



To add a slight delay between commands:
Press and hold the **PAUSE** button.

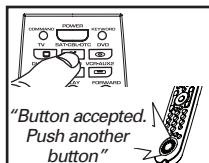
5. Press the **POWER** button.

The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



6. Press the device button (**DVD, SAT•CBL•DTC, VCR•AUX2, AUDIO, DVR•AUX1**) for the next device you want to turn on.

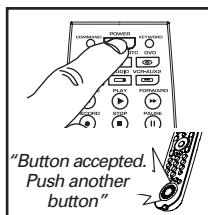
The RCA Voice Control Remote responds: **"Button accepted. Push another button."**



Continues on next page...

7. Press the **POWER** button.

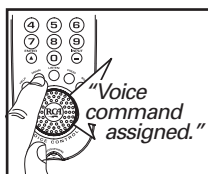
The RCA Voice Control Remote responds: ***"Button accepted. Push another button."***



8. Repeat steps 6 and 7 for the rest of the devices you want to turn on.

9. When you have finished turning on all the devices you want to turn on, press the **TRAIN** button.

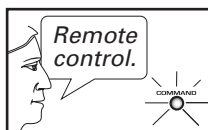
The RCA Voice Control Remote responds: ***"Voice command assigned."***



To use your All On command:

Note: If the remote's **KEYWORD** light is off, press the **LISTEN** button first.

1. Say: ***"Remote control."*** The **COMMAND** light illuminates.



2. Say: ***"Hello."***

The remote automatically sends the **POWER** commands for your devices. Please note that different devices take different amounts of time to turn on.



Changing and Deleting Voice Commands

You can change or delete voice commands you've set up. Sometimes, if a command is not working well, there may have been some background noise when you recorded the command. You might get better results if you erase the command and re-record it.

To delete a voice command:

1. Press **HELP 3 4**.

The RCA Voice Control Remote responds: ***"Say the command you want to erase."***

2. Say the command you wish to erase.

The RCA Voice Control Remote responds: ***"Button erased"***.

IMPORTANT

The RCA Voice Control Remote cannot listen for voice commands at the same time it is sending infrared commands. If you try to issue a voice command while the **COMMAND** light is flashing (which means the RCA Voice Control Remote is transmitting), the remote will not hear your command.

Additional Features

The RCA Voice Control Remote offers a variety of additional features that let you fine tune this remote to fit almost any home entertainment environment or preference. This chapter covers the following additional feature options:

- Smart Source™ Device Mode Locking
- Learning Buttons from Other Remotes
- Adjusting Remote Options (including microphone sensitivity, remote sound volume, remote wake time, backlighting, and the auto-mute feature)
- Setting Up and Using Multi-Stage Activities
- Resetting the Remote

Smart Source device mode locking

The RCA Voice Control Remote offers two ways of minimizing the number of button presses required for everyday actions.

Punch-through

By default, the remote “punches through” volume commands to the device programmed for the TV button, regardless of which mode you’re in. This means you can control TV volume while you’re watching a DVD or cable/satellite programming without having to press the TV button first.

Smart Source

The RCA Voice Control Remote also offers Smart Source Device Mode Locking. Smart Source is a patented technology that lets you decide which entertainment device you want to use for common functions, such as volume, channel, or disc playback control. Once you’ve set up Smart Source, these buttons are “locked” to the device you use them with, regardless of which device mode you’re in.

Smart Source locking is most useful if you use single devices in your home theater to change channels, control volume, and play/stop/pause DVDs. If, for example, your TV controls volume for your entire home theater, set Smart Source control for the volume keys to your TV.

Smart Source can also simplify voice programming, by reducing the number of button presses required to perform a function.

To set up Smart Source:

1. Press the device button for the device you use to control system volume, channel, disc/tape playback, or power (whatever you want to set). The COMMAND light flashes once.
2. Press the **PROG** button. The COMMAND light flashes twice.
3. Choose the group of buttons you want to set and press any button in this group.

To use this device to control system volume:

Press **VOL+**, **VOL-**, or **MUTE**

To use this device to control channels:

Press **CH+**, **CH-**, **0... 9**, or **GO BACK**

To use this device to control disc/tape playback:

Press **REVERSE**, **PLAY**, **STOP**, **PAUSE**, or **FORWARD**

To use this device to control system power:

Press **POWER**

The COMMAND light flashes three times and the remote responds: **"Smart Source On."**

To turn Smart Source on and off:

Press the following button sequence: **TV PROG 7 PROG**. The remote responds: **"Smart Source Off."**

Examples

To set up Smart Source to use volume commands to control your TV: Press **TV PROG VOL+**

To automatically select your cable box whenever you wish to change channels: Press **CBL PROG CH+**

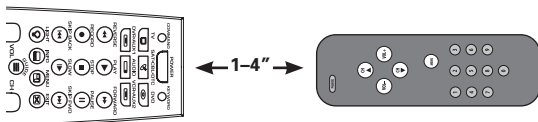
Learning buttons from other remotes

The RCA Voice Control Remote can learn functions from other remotes, either to add to an existing programmed device or to "build" an entire set of codes for a device from scratch.

Note: Before you begin the learning process make sure that the batteries in the "teacher" remote are new.

To learn a new button to the RCA remote:

1. Position the RCA Voice Control Remote and your "teacher" remote as shown here.



2. Press the device button (**TV, SAT•CBL•DTC, DVR•AUX1, VCR•AUX2, AUDIO, DVD**) where you want to put the learned codes. The device button can have a device already programmed, or it can be unprogrammed.
3. Press **PROG**, then **3**, then **PROG**. If sound is turned on, the remote will prompt you through the process.
Note: You can learn a sequence of buttons through the **HELP** system by pressing **HELP 2**.
4. Press the button on the RCA Voice Control Remote you want to use for the learned function.

Note: Not all buttons can be taught new functions. You cannot learn onto the following buttons: **TV, VCR•AUX2, DVD, SAT•CBL•DTC, AUDIO, DVR•AUX1, PROG, TRAIN, SOUND, LISTEN, LIGHT** or **HELP**.

The RCA remote's COMMAND light illuminates. If sound is on, the RCA remote responds: **"Press the button on the remote you are learning from."**

5. Press the button on the teacher remote that you want to transfer to the RCA Voice Control Remote. Hold the button on the teacher (source) remote until the RCA Voice Control Remote makes another sound.

NOTE: Proper positioning of both remotes is very important to get a good transfer of information between the two remotes.

If you hear **"Good"**, then the button was captured successfully.

If you hear a **"braap"** sound, the RCA Voice Control Remote did not learn this button. Try adjusting the range or position and try again.

6. Test the RCA Voice Control Remote on your entertainment equipment to be sure the button was successfully learned. If not, try learning the function again.

Note: If you reprogram a device button where you have learned buttons, the learned buttons will be erased.

Erasing Learned Codes

To erase a button that was learned: Press **HELP, 2, 2**. Then press the button to be erased.

Adjusting remote options

The RCA Voice Control lets you customize many of its features to fit your environment. Many options are available through the remote's built-in help system (with voice prompts to guide you through the process). Some of the more common adjustments are described in this section.

Microphone sensitivity

The RCA Voice Control Remote offers two levels of microphone sensitivity for voice commands: low and high.

To adjust the mic sensitivity: Press **HELP, 4, 1**.

High microphone sensitivity makes the RCA Voice Control Remote more responsive to your commands, but also more sensitive to background sounds such as the TV or other people talking. Low microphone sensitivity makes the RCA Voice Control Remote less sensitive to background noises but also less sensitive to your voice, so you will need to speak louder.

Remote sound volume

The RCA Voice Control Remote offers two levels of sound volume for voice feedback: low and high.

To adjust the remote sound volume:
Press **DVR•AUX1, PROG, 4, PROG**.

Wake time

To maximize battery life, the RCA Voice Control Remote will "sleep" when not in use and "wakes up" to listen for voice commands when you press the **LISTEN** button. The default wake time for the remote is 10 minutes.

To adjust the remote's wake time:

Press **HELP, 4, 3**. Then press **3** to toggle through the options for wake time:

10 minutes, 30 minutes, 1 hour, forever

Note: For longer battery life, use the shortest wake time you can.

Backlighting

By default, the RCA Voice Control Remote backlights its buttons for 4 seconds when you press the **BACKLIGHT** button (and an additional 4 seconds when you press another button). You can extend the backlighting time to 12 seconds through the remote's **HELP** system.

To adjust the backlighting time: Press **HELP, 4, 4**.

Note: For longer battery life, keep the backlighting time at 4 seconds.

Auto-mute

The RCA Voice Control Remote uses patented automatic muting technology to increase voice recognition accuracy.

Continues on next page...

The Auto-Mute Feature works by muting your TV for a few seconds when the remote hears the keyword, decreasing the amount of background noise in the room and helping the RCA Voice Control Remote to better understand subsequent voice commands. The Auto-Mute Feature is enabled by default.

If your TV has problems with the Auto-Mute Feature, try one of the remote's three alternative Auto-Mute modes. For example, if your TV is not unmuting correctly, the remote might be sending the wrong commands for Auto-Mute.

To adjust the Auto-Mute mode:

Press **TV, PROG, 9, PROG**, then watch the COMMAND indicator light and listening to the response from the remote. Repeat the button presses to toggle the auto-mute setting.

<i>Indicator light flashes</i>	<i>Auto-Mute mode sends...</i>
1 time	Vol+ or Vol-
2 times	Mute
3 times	Vol+ then Vol-
4 times	Mute, then Vol+, then Vol-

To turn the Auto-Mute feature off/on:

Press **TV, PROG, 6, PROG**.

Setting Up and Using Multi-Stage Activities

Multi-stage activities take the flexibility and power of the RCA Voice Control Remote to another level by letting you program a single command to step through a series of button sequences each time you speak the command.

For example, a multi-stage activity can let you surf through three favorite channels with just a single voice command or button push. The following multi-stage activity steps through channels two, four, and seven, with a TV that requires you to enter all numbers as two-button sequences.

To set up a multi-stage voice command activity:

1. Press the **TRAIN** button. The RCA Voice Control Remote responds: **"Say a word."** The COMMAND light illuminates.
2. Say a one or two-word voice command. In our example, we say **"Favorite."** The RCA Voice Control Remote asks you to repeat the command.
3. Say the command again. In our example: **"Favorite."** If the two words match, the remote responds: **"Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish."**
4. Press the buttons, one by one, for the **first stage** of the activity—in our example, we press the buttons to make the TV the active device and tune to the first channel:

First, we press **TV**. The remote responds: **"Button accepted. Push another button."**

Next, we press **0**. The remote responds: **"Button accepted. Push another button."**

Finally, we press **2**. The remote responds: **"Button accepted. Push another button."**

5. Once you've finished the first stage of the activity, press **LISTEN**. The remote responds: *"End of string. Button accepted. Push another button."*
6. Press the buttons, one by one, for the **second stage** of the activity—in our example, we press the buttons to tune to the second channel:
First, we press **0**. The remote responds: *"Button accepted. Push another button."*
Then we press **4**. The remote responds: *"Button accepted. Push another button."*
7. Once you've finished the second stage of the activity, press **LISTEN**. The remote responds: *"End of string. Button accepted. Push another button."*
8. Press the buttons, one by one, for the **third stage** of the activity—in our example, we press the buttons to tune to the third channel:
First, we press **0**. The remote responds: *"Button accepted. Push another button."*
Then we press **7**. The remote responds: *"Button accepted. Push another button."*
9. Once you've finished the third stage of the activity, press **LISTEN**. The remote responds: *"End of string. Button accepted. Push another button."*
10. Once you've finished the third stage of the activity, press **TRAIN**. The RCA Voice Control Remote responds: *"Voice command assigned."*

To use your multi-stage voice command activity:

Note: If the remote's **KEYWORD** light is off, press the **LISTEN** button first.

1. Say your keyword. The **COMMAND** light illuminates.
2. Say the voice command for this activity. In our example, it's *"Favorite."* The remote automatically sends the commands for the first stage of this activity. In our example, it tunes to our first favorite channel (2).
3. Say your keyword. Then repeat the voice command for this activity. The remote automatically sends the commands for the second stage of this activity. In our example, it tunes to our second favorite channel (4).
4. Say your keyword. Then repeat the voice command for this activity. The remote automatically sends the commands for the third stage of this activity. In our example, it tunes to our third favorite channel (7).

Resetting the Remote

The RCA Voice Control provides two levels of reset. One level clears voice commands but leaves everything else, such as device setup info and user preferences, intact. The second level resets the remote to its factory settings—like when you first unpacked it.

To reset only the voice commands:

1. Press **HELP**.
2. Press **3**, then **0**.
3. The remote warns you that you will lose your voice commands. Press **PROG** to continue. After a brief pause, the remote responds: *"Voice commands erased."*

To reset the remote to its factory settings:

IMPORTANT: This procedure clears all device programming, user preferences, voice commands, and other settings. You will have to reprogram the remote to control your devices.

1. Press **HELP**.
2. Press **4**, then **0**.
3. The remote warns you that you will lose your programming. Press **PROG** to continue. The remote responds: **"Please wait."** After a brief pause, the remote says **"Memory erased. Hello."**

Troubleshooting

Most common problems with the RCA Voice Control Remote can be solved following the steps below. If you still have questions, please call our free help-line at 1-800-420-7968.

Problem: I can't turn off the remote's sound.

- Press the **SOUND** button. (To turn the remote voice back on, press the **SOUND** button again.)

Problem: I can't program the remote for my device.

- If you are testing the remote while programming it, you may be too far away from the device or at a wrong angle. There must be an unobstructed path between the remote and the IR sensor on the device. Move closer and make sure you point the remote at the device you're trying to control.
- Try one of the Automatic Search Methods if you can't find a code in the code list that works for your device.
- To control combo units, like TV/VCRs or TV/DVDs, you must program the individual corresponding device keys to control each part of the combo unit. Once programmed successfully, the **TV** button controls the TV functions, and the **DVD** or **VCR•AUX2** button controls the DVD or VCR functions.
- Make sure the batteries are fresh and are properly installed.

Problem: I've programmed the remote, but it's not operating my device.

- Make sure the remote is in the correct mode by pressing the corresponding device button (**TV**, **SAT•CBL•DTC**, **DVD**, **DVR•AUX1**, **AUDIO**, **VCR•AUX2**). This tells the remote which device to operate.
- Remove any obstacles between the remote and the device. Make sure you're aiming the remote at the device's IR sensor.
- Make sure device is ready (for example, the DVD player has a disc loaded).
- You may have pressed an invalid button for the mode the remote is in.
- If you're trying to enter a channel number directly, try pressing the **ENTER** button after entering the channel number, as this is a requirement of certain models and brands.
- The programmed code you're using may only be able to control some of your device features (for example, only turns a device on and off). To confirm that the device button is programmed with the correct code for maximum functionality, test the device. Attempt to control a variety of the device's functions with the remote. If some of the features of your devices don't work, try programming the remote with a different code in the list until you find the code that allows the remote to control the majority of your device's functions. Different codes can provide different levels of functionality.
- Make sure the batteries are fresh and are properly installed. Replace the batteries with four new AAA batteries, if necessary (see the Battery Installation section).

Problem: The remote isn't executing my voice commands.

- The RCA Voice Control Remote must be pointing at the device to be controlled when either a button is pressed or a voice command is utilized.
 - Make sure the remote is within range to hear your commands. In a quiet environment, the remote works best 12–36 inches from you. In a noisy environment, the range is 12–24 inches.
 - The RCA Voice Control Remote requires a brief period of silence before it can recognize a voice command.
 - The RCA Voice Control Remote cannot listen for voice commands at the same time it is sending infrared commands. If you try to issue a voice command while the COMMAND light is flashing (which means the RCA Voice Control Remote is transmitting), the remote will not hear your command.
 - To maximize battery life, the RCA Voice Control Remote will “sleep” when not in use. Remember to “wake up” the RCA Voice Control Remote by pressing the LISTEN button before giving the RCA Voice Control Remote a voice command.
 - When the batteries drain to where recognition accuracy is effected, the remote tells you “the batteries are low” and shuts off voice recognition. Replace the batteries.
 - If the RCA Voice Control Remote doesn't recognize your voice for the built-in commands, you can train the remote to respond to your custom voice commands.
-

Problem: I'm having trouble training the remote.

- When you train the remote, the room should be quiet. Lower the TV volume. Try to minimize any background noise. Make sure there aren't any other people talking nearby.
 - You may be asked to repeat the command several times before the RCA Voice Control Remote is convinced that it has a good sample. If the command or keyword is similar to one already recorded, the RCA Voice Control Remote will ask you to “Choose a different word.”
 - Train the remote in the same room where you plan to use it.
 - Set the remote down on a flat surface near you. Put the remote on a table just at arms length. You don't need to hold it close to your mouth. In a quiet environment, the remote works best 12–36 inches from you. In a noisy environment, the range is 12–24 inches.
 - Speak naturally and consistently. Speak the same when you are training the RCA Voice Control Remote as you will when you actually are using the RCA Voice Control Remote. Don't speak unusually clearly and slowly during training, the RCA Voice Control Remote may not recognize your commands in actual use. Speak to the RCA Voice Control Remote from the same distance during training as you will when you are using it.
 - Always leave a brief pause before issuing a voice command.
 - Don't speak unless the COMMAND light is on.
-

Problem: I've forgotten my keyword.

- To reset the keyword: Press HELP 3 2. The RCA Voice Control Remote responds: “Keyword erased.” The keyword resets to “Remote control.”
-

Problem: My TV volume changes unexpectedly when I use voice commands.

- The RCA Voice Control Remote uses patented automatic muting technology to increase voice recognition accuracy. The Auto-Mute Feature works by muting your TV for a few seconds when the remote hears the keyword. If your TV has problems with the Auto-Mute Feature, see page 17 for instructions to adjust it.
-

Problem: The remote executes my voice commands incorrectly.

- Are your commands multi-syllable or two-word commands? These work better than short words because the RCA Voice Control Remote has more information to work with and can better understand the command. See page 14 for information on editing your commands. Change the name of your command so that it has more syllables.

- Try to choose voice commands that are distinct from one another. For example, "CSPN" and "ESPN" will probably sound too similar for most speakers. Changing one of these to something that sounds different (for example, C-SPAN instead of CSPN).
- If you notice certain parts of the command are repeating too many times (for example, if your command for channel 12 makes the TV go to channels 1-1-1-2-2-2), you can adjust the way the remote sends commands.

1. Press TV PROG 7 PROG

2. The RCA Voice Control Remote flashes the COMMAND indicator light four times. This means the repeat count is four.

3. Press TV PROG 7 PROG. The indicator light flashes once, indicating the repeat count is one.

4. Try the voice command or macro again to see if it works properly. For the most reliable operation, you should use the highest repeat count that works properly.

Each time you press TV PROG 7 PROG you will increase the repeat count by one to the number indicated by the number of indicator light flashes. After the count reaches four, it will cycle back to one.

Problem: The remote emits a short, loud test tone.

- If you press PROG 2 PROG, the remote emits this tone to test its sound path. This is for technical use only. Nothing is wrong with your remote.

Problem: The RCA remote has trouble learning from another remote.

- Proper positioning of both remotes is very important to get a good transfer of information between the two remotes. They should be no more than 4 inches apart (between 1–4 inches), on a flat surface, facing top to top.
- Not all buttons can be taught new functions. You cannot learn onto the following buttons: TV, VCR•AUX2, DVD, SAT•CBL•DTC, AUDIO, DVR•AUX1, PROG, TRAIN, SOUND, LISTEN, or HELP.

Problem: I want to reset my remote.

- To reset only the voice commands: Press HELP, 3, 0, PROG. After a brief pause, the remote responds: "Voice commands cleared."
- To reset the remote to its factory settings: Press HELP, 4, 0, PROG. After a brief pause, the remote responds: "Memory erased. Hello."

12 Month Limited Warranty

Audiovox Electronics Corporation (the "Company") warrants to the original retail purchaser of this product that should this product or any part thereof, under normal use and conditions, be proven defective in material or workmanship within 12 months from the date of original purchase, such defect(s) will be repaired or replaced (at the Company's option) without charge for parts and repair labor. To obtain repair or replacement within the terms of this Warranty, the product is to be delivered with proof of warranty coverage (e.g. dated bill of sale), specification of defect(s), transportation prepaid, to the Company at the address shown below.

This Warranty does not cover product purchased, serviced or used outside the United States or Canada. This Warranty is not transferable and does not extend to costs incurred for installation, removal or reinstallation of the product. This Warranty does not apply if in the Company's opinion, the product has been damaged through alteration, improper installation, mishandling, misuse, neglect, accident, or the simultaneous use of different battery types (e.g. alkaline, standard or rechargeable). THE EXTENT OF THE COMPANY'S LIABILITY UNDER THIS WARRANTY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT PROVIDED ABOVE AND, IN NO EVENT, SHALL THE COMPANY'S LIABILITY EXCEED THE PURCHASE PRICE PAID BY PURCHASER FOR THE PRODUCT.

This Warranty is in lieu of all other express warranties or liabilities. ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE SHALL BE LIMITED TO DURATION OF THIS WARRANTY. ANY ACTION FOR BREACH OF ANY WARRANTY HEREUNDER, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY, MUST BE BROUGHT WITHIN A PERIOD OF 24 MONTHS FROM THE DATE OF ORIGINAL PURCHASE. IN NO CASE SHALL THE COMPANY BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES WHATSOEVER. No person or representative is authorized to assume for the Company any liability other than expressed herein in connection with the sale of this product. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damage so the above limitations or exclusions may not apply to you. This Warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights, which vary from state/province to state/province.

U.S.A.: Audiovox Electronics Corporation, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, New York 11788

CANADA: Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5

Bienvenue!

La télécommande vocale RCA vous donne, rien qu'avec votre voix, le contrôle complet de votre cinéma à domicile. Imaginez un instant : prononcer quelques mots pour allumer vos appareils, zapper d'une chaîne préférée à l'autre, commencer un film et tout éteindre lorsque vous avez fini... sans jamais toucher un seul bouton.

Le secret ? Une technologie de reconnaissance vocale alliée à des fonctionnalités de télécommande avancées, qui condense des activités en plusieurs étapes en des commandes vocales simples. Le présent manuel explique étape par étape comment configurer la télécommande vocale pour votre cinéma à domicile.

Système d'aide à guidage vocal

La télécommande vocale RCA propose un système d'aide à guidage vocal intégré à la télécommande même.

Pour accéder à l'aide à guidage vocal :

Appuyer sur le bouton **HELP**.

Puis suivre le guide parlé pour choisir le type de guidage souhaité :

Pour de l'aide pour la mise en place de votre télécommande : appuyer sur **1**

Pour de l'aide pour l'apprentissage à partir d'une autre télécommande : appuyer sur **2**

Pour de l'aide pour les commandes vocales : appuyer sur **3**

Pour de l'aide pour les autres fonctionnalités : appuyer sur **4**

Mise en place

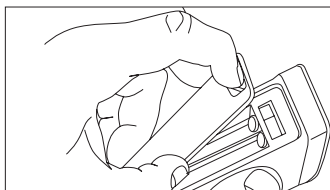
Ce chapitre présente les premières étapes de l'utilisation de la télécommande vocale RCA en vous guidant au cours des étapes suivantes :

- Installation des piles
- Programmation de la télécommande pour commander vos appareils
- Exercices avec les commandes vocales intégrées

Dans le chapitre suivant, vous allez entraîner la télécommande vocale RCA à reconnaître vos commandes vocales.

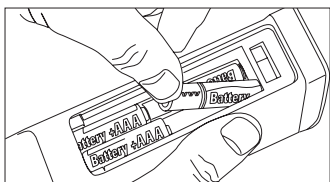
Installation des piles

La télécommande vocale RCA nécessite quatre piles alcalines AAA (non fournies). **Installation des piles :**



- 1.** Enlever le couvercle du compartiment à piles.

Suite à la page suivante...



2. Insérer les piles, en s'assurant que leurs polarités (+) et (-) correspondent à celles indiquées dans le compartiment. La télécommande salue l'utilisateur d'un « Hello » amical.
3. Remettre le couvercle du compartiment en place.

Précautions à propos des piles :

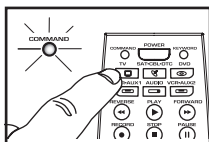
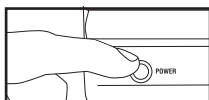
- Ne pas mélanger des piles nouvelles avec des anciennes.
- Ne pas mélanger des piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (cadmium-nickel).
- Toujours enlever les piles anciennes, faibles ou usées et les recycler rapidement ou les jeter en conformité avec les réglementations locales et nationales.

Programmation de la télécommande pour commander vos appareils

La télécommande vocale RCA, tout comme toute télécommande universelle, doit être programmée pour pouvoir commander vos appareils de divertissements. Le guide de démarrage rapide montre comment programmer la télécommande à l'aide du système d'aide à guidage vocal intégré. Les autres méthodes de programmation de la télécommande sont décrites dans ce manuel.

Une fois la télécommande programmée, il est possible d'utiliser ses commandes vocales intégrées avec vos appareils et d'entraîner la télécommande à reconnaître et à réagir aux commandes données avec votre propre voix.

1. Allumer manuellement l'appareil à commander.
2. Trouver la liste des codes fournie avec la télécommande. Trouver la section réservée au type d'appareil à programmer et y trouver la marque en question. Entourer les codes correspondant à votre marque et les garder à portée de main.
3. Appuyer sur le bouton d'appareil correspondant à l'appareil à programmer. Le voyant COMMAND clignote une seule fois.

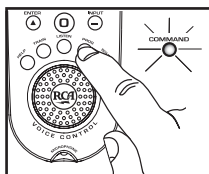


Activation/désactivation du son

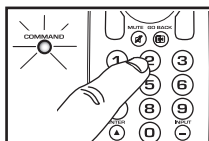
Par défaut, le son de la télécommande vocale RCA est activé et donc, lorsqu'on appuie sur un bouton, la télécommande prononce le nom de ce bouton.

Pour activer ou désactiver le son : appuyer sur le bouton **SOUND**.

4. Appuyer sur le bouton **PROG.** Le voyant **COMMAND** clignote deux fois.



5. Taper le premier code à quatre chiffres de la liste des codes pour la marque en question. Le voyant **COMMAND** clignote une fois pour chaque chiffre. Le voyant **COMMAND** clignote trois fois après le quatrième chiffre.



6. Essayer la télécommande sur l'appareil en appuyant sur **POWER**.

Si l'appareil s'éteint : Essayer plusieurs des fonctionnalités de l'appareil avec la télécommande. Par exemple, pour la programmation d'un lecteur DVD, s'assurer que les touches de transport fonctionnent. Si certaines des fonctionnalités de l'appareil ne fonctionnent pas, répéter le processus de programmation de l'étape 1 avec le code suivant de la liste pour la marque en question.

Si l'appareil ne s'éteint pas : Répéter le processus de programmation de l'étape 1 avec le code suivant de la liste pour la marque en question.

7. Répéter les étapes 1 à 6 pour chaque appareil à programmer.

Remarque : Il peut parfois s'avérer nécessaire d'essayer plusieurs codes avant de trouver celui qui fonctionne. S'il n'est pas possible de trouver le code qui convient, se reporter à la section Recherches automatiques ci-dessous.

Recherches automatiques

S'il n'est pas possible de trouver, par la méthode normale, un code fonctionnant avec votre appareil, essayer une des deux méthodes de recherche automatique suivantes :

- la **Recherche de marque** passe en revue tous les codes pour votre marque et votre appareil, il s'agit en général de la méthode de recherche la plus rapide ;
- la **Recherche d'appareil** passe en revue tous les codes pour votre appareil. N'utiliser cette méthode que si la méthode de programmation normale et la Recherche de marque ne fonctionnent pas pour votre appareil.

Recherche de marque

1. Allumer manuellement l'appareil à commander.
2. Trouver la marque de l'appareil en question dans la section Liste des codes par marque de la liste des codes fournie. Entourer le numéro de la marque et garder la liste à portée de main.
3. Appuyer sur le bouton d'appareil correspondant à l'appareil à programmer. Le voyant **COMMAND** clignote une seule fois.

Remarque : Pour la programmation d'un bouton **AUX**, appuyer sur le bouton correspondant au type d'appareil à programmer à l'étape 3. Par exemple, en cas de programmation d'un deuxième téléviseur comme bouton **AUX** appuyer sur le bouton **TV** à l'étape 3. Cela permettra de rechercher des codes de téléviseur. À l'étape 7, il faudra appuyer sur le bouton **AUX**.

4. Appuyer sur le bouton **PROG**. Le voyant COMMAND clignote deux fois.
5. Taper le code à deux chiffres de la marque en question. Le voyant COMMAND clignote une fois pour chaque chiffre.
6. S'assurer que la télécommande est dirigée directement sur l'appareil à commander. Puis appuyer sur le bouton **PROG**.

La télécommande vocale RCA recherche alors, dans la bibliothèque des codes, la marque de l'appareil en question et émet toutes les trois secondes la commande de désactivation pour un nouveau code. (Le voyant COMMAND à chaque fois qu'une nouvelle commande est émise, si le son de la télécommande est activé, cette dernière prononce chaque code d'appareil avant de l'émettre.)

7. Lorsque l'appareil s'éteint, appuyer sur le bouton **PROG**.

Remarque : Lors de la programmation d'un bouton **AUX**, appuyer sur le bouton **AUX** à la place du bouton **PROG**.

Le voyant COMMAND clignote trois fois et la télécommande enregistre le code en mémoire pour le bouton d'appareil sélectionné.

8. Essayer plusieurs des fonctionnalités de l'appareil avec la télécommande. Si certaines des fonctionnalités de l'appareil ne fonctionnent pas, répéter le processus de programmation de l'étape 1. Lorsque l'appareil s'éteint, ne pas appuyer sur **PROG**. Attendre que l'appareil se rallume. Puis appuyer sur le bouton **PROG**.

Recherche d'appareil

1. Allumer manuellement l'appareil à commander.
2. Appuyer sur le bouton d'appareil correspondant à l'appareil à programmer. Le voyant COMMAND clignote une seule fois.

Remarque : Pour la programmation d'un bouton **AUX**, ne pas appuyer sur le bouton **AUX** à l'étape 2, mais appuyer sur le bouton correspondant au type d'appareil à programmer à l'étape 2. Par exemple, en cas de programmation d'un deuxième téléviseur comme bouton **AUX**, appuyer sur le bouton **TV** à l'étape 2. Cela permettra de rechercher des codes de téléviseur. À l'étape 4, il faudra appuyer sur le bouton **AUX**.

3. Appuyer sur **PROG**. Puis appuyer sur le chiffre **1**, puis à nouveau sur **PROG**. Ceci entame le processus de recherche.

Remarque : Si le son de la télécommande est activé, elle annonce chaque code tenté. Pour activer ou désactiver le son pendant le processus de recherche, il suffit d'appuyer sur le bouton **SOUND**.

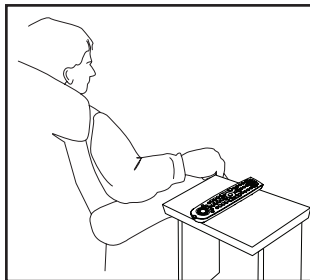
4. Lorsque l'appareil s'éteint, appuyer sur le bouton **PROG** pour enregistrer le code.

Remarque : Lors de la programmation d'un bouton **AUX**, appuyer sur le bouton **AUX** à la place du bouton **PROG**.

Pour annuler une recherche, il suffit d'appuyer sur un autre bouton.

Exercices avec les commandes vocales intégrées

La télécommande vocale RCA est livrée pré-entraînée pour certaines commandes vocales courantes, utilisables après le déballage.



Pour obtenir les meilleurs résultats :
Mettre la télécommande sur une table, à portée de main. Inutile de la tenir près de la bouche. Dans un environnement tranquille, la télécommande fonctionne le mieux à une distance de 30 à 90 cm (12 à 36 po) de l'utilisateur. Dans un environnement bruyant, la portée n'est que de 30 à 60 cm (12 à 24 po).

REMARQUE IMPORTANTE À L'ATTENTION DES

FRANCOPHONES : Il est possible de programmer la télécommande avec des commandes en français. Suivre les directives présentées aux pages 33 à 35 pour définir un nouveau mot-clé et configurer vos propres commandes vocales.

Astuces pour l'utilisation de la commande vocale

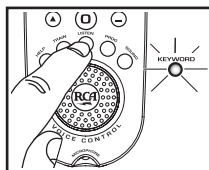
La télécommande vocale RCA doit être dirigée sur l'appareil à contrôler lorsqu'on appuie sur un bouton ou lorsqu'une commande vocale est utilisée.

La télécommande vocale RCA nécessite une brève période de silence avant de pouvoir reconnaître une commande vocale.

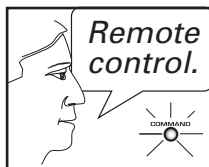
Pour optimiser la durée de vie des piles, la télécommande vocale RCA se met en veille lorsqu'elle n'est pas utilisée. Ne pas oublier d'activer la télécommande vocale RCA en appuyant sur le bouton **LISTEN** avant de lui donner une commande vocale.

Pour utiliser les commandes vocales intégrées :

1. Appuyer sur le bouton **LISTEN**. Le voyant **KEYWORD** s'allume.



2. Dire « **Remote control** », il s'agit du mot-clé de la télécommande. Le voyant **COMMAND** s'allume pendant trois secondes pendant que la télécommande se met à l'écoute d'une commande vocale intégrée.



« **Power** » permet d'activer ou de désactiver l'appareil en question.

« **Channel up** » permet de passer à la chaîne suivante de l'appareil actif (s'assurer d'utiliser un appareil utilisant cette commande).

« **Channel down** » permet de passer à la chaîne précédente de l'appareil actif (s'assurer d'utiliser un appareil utilisant cette commande).

« **Go back** » permet de passer à la dernière chaîne sélectionnée sur l'appareil actif (s'assurer d'utiliser un appareil utilisant cette commande).

Si la télécommande n'entend pas une de ces commandes dans les trois secondes, elle se remet en mode d'écoute du mot-clé

« **Remote control** ».

Suite à la page suivante...

La télécommande reste dans ce mode pendant 10 minutes. Si elle entend une commande vocale valide pendant cette période, la durée est prolongée de 10 minutes supplémentaires. Si elle n'entend pas de commande vocale valide, le voyant KEYWORD s'allume et la télécommande se met en mode veille pour préserver les piles. Pour utiliser à nouveau les commandes vocales, appuyer sur le bouton **LISTEN**.

Pour prolonger la durée d'écoute de la télécommande, appuyer sur **HELP 4 3**. Les choix de durée d'écoute vont de 10 minutes (la valeur par défaut), à 30 minutes, 1 heure et même en permanence. Il est également possible de régler la télécommande pour qu'elle se remette en écoute après deux battements des mains. Pour régler la télécommande pour une activation après deux battements des mains : appuyer sur **HELP 4 2**.

Remarques : Les piles dureront plus longtemps si la durée d'écoute de la télécommande est réglée sur des périodes courtes. Si la télécommande vocale RCA ne reconnaît pas votre voix pour les commandes intégrées, il est possible de l'entraîner à reconnaître des commandes vocales personnalisées. C'est ce que le chapitre suivant explique.

Pour tirer le meilleur parti de la télécommande vocale, il faut l'entraîner à répondre à votre voix, à effectuer des commandes personnalisées, comme la sélection de votre chaîne préférée. C'est ce que le chapitre suivant explique.

AutoMute : Lorsque ce mot-clé est prononcé, la télécommande va émettre un « bip » (si le son est activé) et va mettre le téléviseur en sourdine pendant trois secondes. La pièce est alors plus tranquille pour les commandes vocales suivantes.

Entraînement de la télécommande

Maintenant que vous avez programmé la télécommande pour commander votre cinéma à domicile et que vous vous êtes exercé avec les commandes intégrées à la télécommande, vous êtes prêt à entraîner la télécommande vocale à répondre à vos propres commandes personnalisées. D'ici la fin de cette section, vous saurez utiliser des commandes vocales d'un mot pour effectuer les activités suivantes :

- allumer un seul appareil ;
- sélectionner une chaîne ;
- allumer tous vos appareils ;
- éteindre tous vos appareils.

Cette section explique également comment définir un nouveau mot-clé pour la télécommande et comment développer vos propres commandes (ou activités) à plusieurs étapes.

Astuces d'entraînement

- **Lors de l'entraînement de la télécommande, la pièce doit être silencieuse.** Réduire le volume du téléviseur. Essayer de réduire autant que possible tout bruit de fond. Veiller à ce qu'aucune personne ne soit en train de parler à proximité.
- **Entraîner la télécommande dans la pièce dans laquelle elle sera utilisée.**
- **Placer la télécommande sur une surface plane proche.** Mettre la télécommande sur une table, à portée de main. Inutile de la tenir près de la bouche. Dans un environnement tranquille, la télécommande fonctionne le mieux à une distance de 30 à 90 cm de l'utilisateur (12 à 36 po). Dans un environnement bruyant, la portée n'est que de 30 à 60 cm (12 à 24 po).

- **Parler naturellement et normalement.** Parler de la même manière lors de l'entraînement de la télécommande vocale RCA que lors de son utilisation finale. Ne pas exagérer l'articulation ni ralentir le rythme normal de la voix pendant l'entraînement car il se pourrait que la télécommande vocale RCA ne reconnaisse pas les commandes lors de l'utilisation normale. Parler à la télécommande vocale RCA à la même distance pendant l'entraînement que lors de son utilisation normale.
- **Toujours faire une courte pause avant de prononcer la commande vocale.**
- **Ne parler que lorsque le voyant COMMAND est allumé.**
- **Si plusieurs personnes vont programmer la télécommande, garder le mot-clé par défaut.**

Complément d'information sur les commandes vocales

- La télécommande peut enregistrer jusqu'à 25 commandes vocales personnalisées.
- Lorsqu'on appuie sur le bouton **LISTEN**, la télécommande répond : « **Listen On** » ou « **Listen Off** ». Dès que l'on commence à entraîner la télécommande avec des commandes vocales personnalisées, cette dernière indique le nombre de commandes qui ont été programmées. Par exemple, si deux commandes ont été programmées, la télécommande répond : « **Listen 2** » après avoir appuyé sur le bouton **LISTEN**.
- La télécommande est équipée d'une fonction de « macros parlantes » qui indique les étapes programmées pour les commandes vocales au fur et à mesure de leur exécution. Pour activer les macros parlantes, appuyer sur **TV PROG 5 PROG**.

Votre première commande : allumer votre téléviseur

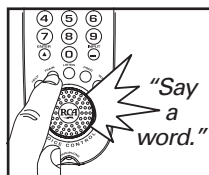
La première commande vocale personnalisée à programmer est simple : il s'agit d'entraîner la télécommande à allumer votre téléviseur lorsque vous dites « **Allumer le téléviseur** ».

Pour entraîner la télécommande à allumer votre téléviseur :

1. Appuyer sur le bouton **TRAIN**.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Say a word.** »

Par défaut, la télécommande vocale annonce également le nom du bouton qui vient d'être appuyé. Pour activer ou désactiver cette fonction, appuyer sur le bouton **SOUND**.



Lorsque la télécommande vocale RCA est prête à écouter, le voyant **COMMAND** s'allume.

Pour annuler l'entraînement après l'étape 1 : appuyer sur un bouton quelconque de la télécommande.

2. Dire : « **Allumer le téléviseur** ».

La télécommande vocale RCA demande de répéter la commande.



Suite à la page suivante...

3. Dire « **Allumer le téléviseur** » encore une fois.

Si les deux mots correspondent, la télécommande vocale RCA répond :
« Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish. »



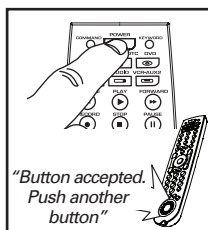
4. Appuyer sur le bouton **TV**. (La télécommande attend 15 secondes pour que vous puissiez appuyer sur chaque bouton de la commande.)

La télécommande vocale RCA répond :
« Button accepted. Push another button. »



5. Appuyer sur le bouton **POWER**.

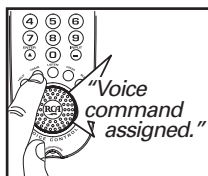
La télécommande vocale RCA répond : **« Button accepted. Push another button. »**



6. Appuyer sur le bouton **TRAIN** pour confirmer la commande.

La télécommande vocale RCA répond :
« Voice command assigned. »

La commande vocale « **Allumer le téléviseur** » est désormais affectée à la séquence en plusieurs étapes **TV** et **POWER**.

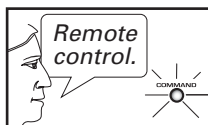


IMPORTANT : Une fois une première commande vocale programmée, les commandes préprogrammées seront désactivées. Si vous souhaitez programmer votre propre mot-clé (autre que « **remote control** »), voir page 33 pour de plus amples détails.

Pour utiliser la commande « Allumer le téléviseur » :

Remarque : Si le voyant **KEYWORD** est éteint, d'abord appuyer sur le bouton **LISTEN**.

1. Dire : « **Remote control.** » Le voyant **COMMAND** s'allume.



2. Dire : « **Allumer le téléviseur** ».

La télécommande envoie automatiquement les commandes **TV** et **POWER**. Votre téléviseur s'allume.



Commandes des chaînes préférées

Vous allez maintenant entraîner la télécommande à sélectionner votre chaîne préférée. Avant de commencer, notez les informations suivantes sur votre système, utiliser le système donné en exemple comme guide.

Exemple

Appareil que vous utilisez pour changer de chaîne	Récepteur satellite
Boutons utilisés pour sélectionner votre chaîne préférée	2, 5, OK
Nom de votre chaîne préférée	ESPN

Votre système

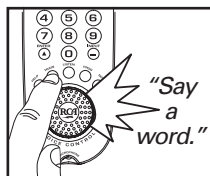
Appareil que vous utilisez pour changer de chaîne	
Boutons utilisés pour sélectionner votre chaîne préférée	
Nom de votre chaîne préférée	

Pour entraîner votre télécommande à sélectionner votre chaîne préférée :

1. Appuyer sur le bouton **TRAIN**.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Say a word.** »

Lorsque la télécommande vocale RCA est prête à écouter, le voyant COMMAND s'allume.



2. Dire le nom de votre chaîne préférée. Dans l'exemple, il s'agit d'« **ESPN** ».

La télécommande vocale RCA demande de répéter la commande.



3. Dire le nom de votre chaîne préférée encore une fois. Dans l'exemple, il s'agit d'« **ESPN** ».

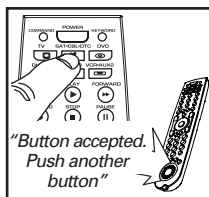
Si les deux mots correspondent, la télécommande vocale RCA répond :
« **Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish.** »



Suite à la page suivante...

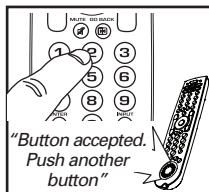
4. Appuyer sur le bouton d'appareil utilisé pour changer de chaîne.
Dans l'exemple, il s'agit du bouton **SAT•CBL•DTC**.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Button accepted. Push another button.** »



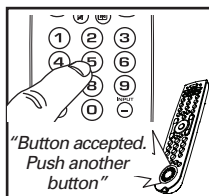
5. Appuyer sur le premier bouton utilisé pour sélectionner la chaîne préférée.
Dans l'exemple, il s'agit du bouton **2**.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Button accepted. Push another button.** »



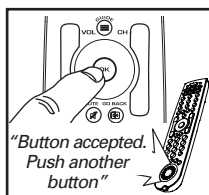
6. Appuyer sur le second bouton utilisé pour sélectionner la chaîne préférée.
Dans l'exemple, il s'agit du bouton **5**.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Button accepted. Push another button.** »



7. Appuyer sur le bouton suivant utilisé pour sélectionner la chaîne préférée.
Dans l'exemple, il s'agit du bouton **OK**.

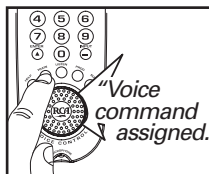
La télécommande vocale RCA répond :
« **Button accepted. Push another button.** »



8. Une fois la séquence terminée, appuyer sur le bouton **TRAIN**.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Voice command assigned.** »

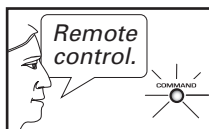
Il est possible de suivre la même procédure pour programmer la télécommande vocale RCA pour les autres chaînes préférées.



Pour utiliser la commande de chaîne préférée :

Remarque : Si le voyant **KEYWORD** est éteint, d'abord appuyer sur le bouton **LISTEN**. S'assurer que tous les appareils sont allumés avant d'utiliser la commande.

1. Dire : « **Remote control.** » Le voyant **COMMAND** s'allume.



2. Dire le nom de la chaîne préférée. Dans l'exemple, il s'agit d'« **ESPN** ».



Définition d'un mot-clé personnalisé

La télécommande vocale RCA utilise des mots-clés pour distinguer les sons qui la concernent (vos commandes vocales) et ceux qu'elle devrait ignorer (conversation normale, bruit du téléviseur, etc.).

Par défaut, la télécommande vocale RCA utilise la phrase « **Remote Control** » comme mot-clé la désignant. Ceci veut dire qu'il faut prononcer les mots « **Remote control** » avant de donner une commande.

Après s'être exercé pendant quelques jours à l'utilisation de la commande vocale, il est recommandé de définir un mot-clé personnalisé. La télécommande reconnaîtra plus souvent votre voix si c'est vous qui définissez le mot-clé et les commandes vocales. Voici quelques suggestions de mots-clés : « **Télécommande** », « **Abracadabra** » et, bien sûr, « **Remote Control** ».

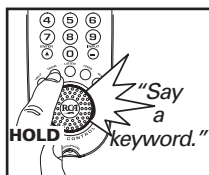
IMPORTANT: La modification du mot-clé rend la programmation des commandes vocales par d'autres personnes beaucoup plus difficile. Par conséquent, si plusieurs personnes vont programmer la télécommande, il est recommandé de garder le mot-clé par défaut.

Pour programmer la télécommande à reconnaître votre mot-clé :

IMPORTANT : Veiller à ce que la pièce soit suffisamment silencieuse.

1. Appuyer sur le bouton **TRAIN** et le maintenir enfoncé.

La télécommande répond : « **Say a keyword** ». Attendre que le voyant **KEYWORD** s'allume avant de parler.



2. Dire le mot-clé que vous souhaitez utiliser. (Par exemple : « **Télécommande** ».)

La télécommande vocale RCA demande de répéter le mot.



3. Répéter le mot-clé.

Si les deux mots correspondent, la télécommande répond : « **Keyword assigned.** »

Dorénavant, lorsqu'on appuie sur le bouton **LISTEN**, la télécommande sera à l'écoute du mot-clé nouvellement défini pour commencer à exécuter les commandes vocales. Le voyant **COMMAND** s'allume (prêt pour les commandes vocales) lorsque vous dites le mot-clé.



Pour réinitialiser le mot-clé : appuyer sur **HELP 3 2**. La télécommande vocale RCA répond : « **Keyword erased** ». Le mot-clé se réinitialise à « **Remote control** ».

Commandes (activités) à plusieurs appareils

Il est possible d'utiliser la télécommande vocale RCA pour gérer l'intégralité du système de technoloisir à partir d'une seule commande. Il suffit pour cela de bien se préparer avant de programmer la télécommande, de veiller à bien disposer à l'avance de tous les renseignements nécessaires.

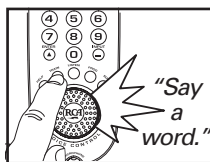
La première étape de l'utilisation des commandes ou activités à plusieurs appareils consiste à programmer la télécommande pour allumer tous les appareils, une activité d'« allumage général ». Comme certains appareils mettent plus de temps à s'allumer que d'autres, le séquençage des activités à plusieurs appareils peut s'avérer délicat. L'activité d'« allumage général » permet de s'assurer que les appareils sont prêts lorsqu'on veut les utiliser et simplifie également, et rend plus fiables, toutes les autres activités à plusieurs appareils.

Pour entraîner la télécommande à allumer tous les appareils :

1. Appuyer sur le bouton **TRAIN**.

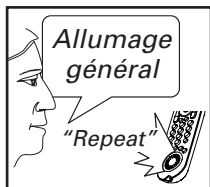
La télécommande vocale RCA répond :
« **Say a word.** »

Lorsque la télécommande vocale RCA est prête à écouter, le voyant **COMMAND** s'allume.



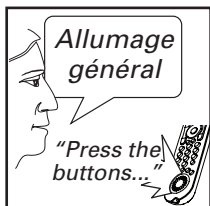
2. Dire : « **Allumage général** ».

La télécommande vocale RCA demande de répéter la commande.



3. Dire « **Allumage général** » encore une fois.

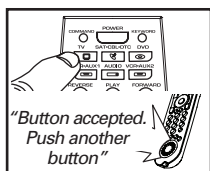
Si les deux mots correspondent, la télécommande vocale RCA répond :
« **Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish.** »



4. Appuyer sur le bouton **TV**.

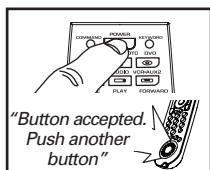
La télécommande vocale RCA répond :
« **Button accepted. Push another button.** »

Pour ajouter une courte pause entre les commandes : appuyer sur le bouton PAUSE et le maintenir enfoncé.



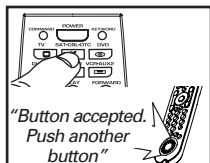
5. Appuyer sur le bouton **POWER**.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Button accepted. Push another button.** »



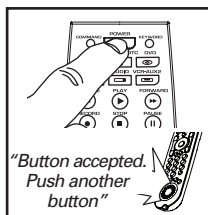
6. Appuyer sur le bouton d'appareil (**DVD, SAT•CBL•DTC, VCR•AUX2, AUDIO, DVR•AUX1**) correspondant au prochain appareil à allumer.

La télécommande vocale RCA répond :
« **Button accepted. Push another button.** »



7. Appuyer sur le bouton **POWER**.

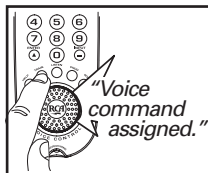
La télécommande vocale RCA répond :
« Button accepted. Push another button. »



8. Répéter les étapes 6 et 7 pour le reste des appareils que l'on souhaite allumer.

9. Une fois tous les appareils allumés comme souhaité, appuyer sur le bouton **TRAIN**.

La télécommande vocale RCA répond :
« Voice command assigned. »



Pour utiliser la commande d'allumage général :

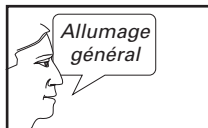
Remarque : Si le voyant **KEYWORD** est éteint, d'abord appuyer sur le bouton **LISTEN**.

1. Dire le mot-clé. Le voyant **COMMAND** s'allume.



2. Dire : **« Allumage général »**.

La télécommande envoie automatiquement les commandes **POWER** pour vos appareils. Noter que chaque appareil met un temps plus ou moins long à s'allumer.



Modification et suppression des commandes vocales

Il est possible de modifier ou de supprimer des commandes vocales définies par vos soins. Parfois, si une commande ne fonctionne pas bien, il se peut que le bruit de fond ait été trop important lors de l'enregistrement de la commande. On peut obtenir de meilleurs résultats en supprimant la commande puis en la réenregistrant.

Pour supprimer une commande vocale :

1. Appuyer sur **HELP 3 4**.

La télécommande vocale RCA répond : **« Say the command you want to erase. »**

2. Dire la commande à supprimer.

La télécommande vocale RCA répond : **« Button erased »**.

IMPORTANT

La télécommande vocale RCA n'est pas capable d'écouter des commandes vocales tout en envoyant des commandes infrarouges. Si vous donnez une commande vocale pendant que le voyant **COMMAND** clignote (ce qui indique que la télécommande vocale RCA est en cours de transmission), la télécommande n'entend pas votre commande.

Fonctionnalités supplémentaires

La télécommande vocale RCA offre toute une série de fonctionnalités supplémentaires permettant de l'améliorer pour s'adapter à presque tout environnement de technoloisir ou à toute préférence. Le présent chapitre traite des fonctionnalités supplémentaires suivantes :

- Verrouillage du mode d'appareil Smart Source™
- Apprentissage de boutons d'autres télécommandes
- Réglage des options de la télécommande (notamment la sensibilité du microphone, le volume du son de la télécommande, la durée d'éveil de la télécommande, le rétro-éclairage et la fonctionnalité d'auto-sourdine)
- Mise en place et utilisation des activités à plusieurs étapes
- Réinitialisation de la télécommande

Verrouillage du mode d'appareil SmartSource

La télécommande vocale RCA offre deux façons de réduire le nombre de boutons nécessaires aux actions quotidiennes.

Surpassement

Par défaut, la télécommande « surpasse » les commandes de volume à l'appareil programmé pour le bouton TV, quel que soit le mode en cours. Ce qui veut dire qu'il est possible de contrôler le volume du téléviseur pendant le visionnage d'un DVD ou d'un programme de câble/satellite sans devoir d'abord appuyer sur le bouton TV.

Smart Source

La télécommande vocale RCA offre également le verrouillage du mode d'appareil Smart Source. Smart Source est une technologie brevetée qui permet de décider quel appareil de divertissement il faut utiliser pour des fonctionnalités courantes comme le volume, les chaînes ou les commandes de lecture de disque. Une fois Smart Source configuré, ces boutons sont « verrouillés » pour l'appareil avec lesquels ils sont utilisés, quel que soit le mode en cours de la télécommande.

Smart Source est particulièrement utile en cas d'utilisation d'appareils individuels dans votre cinéma à domicile, pour changer de chaîne, pour contrôler le volume et pour lire/arrêter/pauses les DVD. Si, par exemple, le téléviseur contrôle le volume de tout votre cinéma à domicile, définir Smart Source pour le contrôle des boutons de volume de votre téléviseur.

Smart Source permet également de simplifier la programmation vocale car elle réduit le nombre de boutons sur lesquels il faut appuyer pour effectuer une fonction.

Configuration de Smart Source :

1. Appuyer sur le bouton d'appareil de l'appareil utilisé pour contrôler le volume, les chaînes, la lecture de disque/cassette) ou encore l'allumage de votre système (ou toute autre fonctionnalité souhaitée). Le voyant COMMAND clignote une seule fois.
2. Appuyer sur le bouton **PROG**. Le voyant COMMAND clignote deux fois.
3. Choisir le groupe de boutons à configurer et appuyer sur l'un des boutons de ce groupe.

Pour utiliser cet appareil pour contrôler le volume du système :
appuyer sur **VOL+**, **VOL-** ou **MUTE**

Pour utiliser cet appareil pour contrôler les chaînes :
appuyer sur **CH+**, **CH-**, **0... 9** ou **GO BACK**

Pour utiliser cet appareil pour contrôler la lecture de disque/cassette :
appuyer sur **REVERSE**, **PLAY**, **STOP**, **PAUSE** ou **FORWARD**

Pour utiliser cet appareil pour contrôler l'allumage du système :
appuyer sur **POWER**

Le voyant **COMMAND** clignote trois fois et la télécommande répond : « **Smart Source On.** »

Pour activer ou désactiver Smart Source :

Appuyer sur la séquence de boutons suivante : **TV PROG 7 PROG**. La télécommande répond : « **Smart Source Off.** »

Exemples

Pour configurer Smart Source pour appliquer les commandes de volume au contrôle de votre téléviseur : appuyer sur **TV PROG VOL+**

Pour sélectionner automatiquement votre cabloselecteur lorsque vous souhaitez changer de chaîne : appuyer sur **CBL PROG CH+**

Apprentissage de boutons d'autres télécommandes

La télécommande vocale RCA est capable d'apprendre des fonctions d'autres télécommandes, soit à ajouter à un appareil déjà programmé, soit pour développer un jeu complet de codes pour un appareil.

Remarque : Avant de commencer le processus d'apprentissage, s'assurer que les piles de la télécommande « enseignante » sont neuves.

Pour apprendre un nouveau bouton avec la télécommande RCA :

1. Positionner la télécommande vocale RCA et la télécommande « enseignante » comme indiqué ici.



2. Appuyer sur le bouton d'appareil (**TV, SAT•CBL•DTC, DVR•AUX1, VCR•AUX2, AUDIO, DVD**) auquel les nouveaux codes seront affectés. Le bouton d'appareil peut déjà avoir été programmé pour un appareil, ou il peut n'avoir jamais été programmé.

3. Appuyer sur **PROG**, puis sur **3**, puis sur **PROG**. Si le son est activé, la télécommande vous guide dans ce processus.

Remarque : Il est possible d'apprendre une séquence de boutons à l'aide du système d'AIDE, pour cela, il suffit d'appuyer sur **HELP 2**.

4. Appuyer sur le bouton de la télécommande vocale RCA auquel vous souhaitez affecter la fonction apprise.

Remarque : Tous les boutons ne peuvent pas apprendre de nouvelles fonctions. Il n'est pas possible de procéder à un apprentissage pour les boutons suivants : **TV, VCR•AUX2, DVD, SAT•CBL•DTC, AUDIO, DVR•AUX1, PROG, TRAIN, SOUND, LISTEN** et **HELP**.

Le voyant **COMMAND** de la télécommande RCA s'allume. Si le son est activé, la télécommande RCA répond : « **Press the button on the remote you are learning from.** »

5. Appuyer sur le bouton de la télécommande enseignante que vous voulez transférer à la télécommande vocale RCA. Maintenir enfoncé le bouton de la télécommande (source) enseignante jusqu'à ce que la télécommande vocale RCA émette un autre son.

NOTE: Un positionnement correct des deux télécommandes est très important pour parvenir à un bon transfert d'information entre les deux télécommandes.

Le message sonore « **Good** » confirme la capture correcte du bouton. Le message sonore « **braap** » indique que la télécommande vocale RCA n'est pas arrivée à apprendre ce bouton. Essayer d'ajuster la distance ou la position et réessayer.

Suite à la page suivante... 37

6. Utiliser ce bouton de la télécommande vocale RCA sur l'équipement de divertissement pour s'assurer que l'apprentissage du bouton s'est fait correctement. Si ce n'est pas le cas, répéter l'apprentissage de la fonction.

Remarque : En cas de reprogrammation d'un bouton d'appareil déjà programmé, la programmation précédente sera supprimée.

Suppression de codes programmés

Pour supprimer un bouton programmé : appuyer sur **HELP 2 2**. Puis appuyer sur le bouton à supprimer.

Réglage des options de la télécommande

Avec la télécommande vocale RCA, il est possible de personnaliser un grand nombre de ses fonctionnalités afin de les adapter à l'environnement. De nombreuses options sont disponibles par le biais du système d'aide intégré à la télécommande (avec un guidage vocal qui accompagne l'utilisateur au cours du processus). Voici quelques-uns des réglages les plus courants :

Sensibilité du microphone

La télécommande vocale RCA offre deux niveaux de sensibilité du microphone pour les commandes vocales : basse et haute.

Pour ajuster la sensibilité du microphone : appuyer sur **HELP 4 1**.

Une sensibilité du microphone haute rend la télécommande vocale RCA plus réactive aux commandes, mais la rend également plus sensible aux bruits de fond tels que le téléviseur ou les conversations. Une sensibilité du microphone basse rend la télécommande vocale RCA moins sensible aux bruits de fond, mais également moins sensible à la voix, il faudra donc parler plus fort.

Volume du son de la télécommande

La télécommande vocale RCA offre deux niveaux de volume sonore pour la réponse vocale : bas et haut.

Pour ajuster le volume du son de la télécommande : appuyer sur **DVR•AUX1 PROG 4 PROG**.

Durée d'éveil

Pour optimiser la durée de vie des piles, la télécommande vocale RCA se met en veille lorsqu'elle n'est pas utilisée et se « réveille » pour écouter les commandes vocales lorsqu'on appuie sur le bouton **LISTEN**. La durée d'éveil par défaut de la télécommande est de 10 minutes.

Pour régler la durée d'éveil de la télécommande : appuyer sur **HELP 4 3**. Puis appuyer sur **3** pour faire défiler les options de durée d'éveil.

10 minutes, 30 minutes, 1 heure, en permanence

Remarque : Pour prolonger la durée de vie des piles, utiliser si possible la durée d'éveil la plus courte.

Rétro-éclairage

Par défaut, la télécommande vocale RCA est dotée d'un rétro-éclairage de 4 secondes lorsqu'on appuie sur le bouton **BACKLIGHT** (et de 4 secondes supplémentaires lorsqu'un autre bouton est enfoncé). Il est possible d'étendre la durée de rétro-éclairage à 12 secondes par le biais du système d'AIDE de la télécommande.

Pour ajuster la durée de rétro-éclairage : appuyer sur **HELP 4 4**.

Remarque : Pour prolonger la durée de vie des piles, garder la durée de rétro-éclairage sur 4 secondes.

Auto-sourdine

La télécommande vocale RCA utilise une technologie brevetée de mise en sourdine automatique pour améliorer la précision de la reconnaissance vocale.

La fonctionnalité d'auto-sourdine fonctionne de la façon suivante : elle éteint le son du téléviseur pendant quelques secondes lorsque la télécommande entend le mot-clé, ce qui diminue la quantité de bruits de fond dans la pièce et aide la télécommande vocale RCA à mieux comprendre les commandes vocales qui suivent. La fonctionnalité d'auto-sourdine est activée par défaut.

Si le téléviseur présente des problèmes avec la fonctionnalité d'auto-sourdine, essayer un des trois autres modes d'auto-sourdine de la télécommande. Par exemple, si le téléviseur ne remet pas le son correctement, il se peut que la télécommande envoie des commandes erronées pour l'auto-sourdine.

Pour ajuster le mode auto-sourdine : appuyer sur **TV PROG 9 PROG**, puis observer le voyant COMMAND et écouter la réponse de la télécommande. Répéter les pressions des boutons pour passer d'un mode d'auto-sourdine au suivant.

Clignotement(s) du voyant	Le mode auto-sourdine émet...
1 fois	Vol+ ou Vol-
2 fois	Mute (sourdine)
3 fois	Vol+ puis Vol-
4 fois	Mute (sourdine), Vol+ puis Vol-

Pour activer ou désactiver la fonctionnalité d'auto-sourdine : appuyer sur **TV PROG 6 PROG**.

Mise en place et utilisation des activités à plusieurs étapes

Les activités à plusieurs étapes poussent encore plus loin la flexibilité et la puissance de la télécommande vocale RCA en permettant de programmer une commande simple qui représente une séquence de boutons à chaque fois que la commande correspondante est prononcée.

Par exemple, une activité à plusieurs étapes permet de visionner trois chaînes préférées avec une simple commande vocale ou pression sur un bouton. L'activité à plusieurs étapes suivante passe des chaînes 2, 4 à 7, avec un téléviseur nécessitant la saisie des chaînes en séquences à deux boutons.

Pour programmer une activité à commande vocale à plusieurs étapes :

1. Appuyer sur le bouton **TRAIN**. La télécommande vocale RCA répond : « **Say a word.** » Le voyant COMMAND s'allume.
2. Dire une commande vocale à un ou deux mots. Dans notre exemple, nous disons « **Chaînes préférées** ». La télécommande vocale RCA demande de répéter la commande.
3. Répéter la commande. Dans notre exemple : « **Chaînes préférées.** » Si les deux mots correspondent, la télécommande répond : « **Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish.** »
4. Appuyer sur les boutons, un à un, pour la **première étape** de l'activité. Dans notre exemple, nous appuyons sur les boutons qui activent le téléviseur et sélectionnent la première chaîne : Tout d'abord, nous appuyons sur **TV**. La télécommande répond : « **Button accepted. Push another button.** » Ensuite, nous appuyons sur **0**. La télécommande répond : « **Button accepted. Push another button.** » Enfin, nous appuyons sur **2**. La télécommande répond : « **Button accepted. Push another button.** »

Suite à la page suivante... 39

5. Une fois la première étape de l'activité terminée, appuyer sur **LISTEN**. La télécommande répond : « **End of string. Button accepted. Push another button.** »
6. Appuyer sur les boutons, un à un, pour **la deuxième étape** de l'activité. Dans notre exemple, nous appuyons sur les boutons qui sélectionnent la deuxième chaîne :
D'abord, nous appuyons sur **0**. La télécommande répond : « **Button accepted. Push another button.** »
Puis nous appuyons sur **4**. La télécommande répond : « **Button accepted. Push another button.** »
7. Une fois la deuxième étape de l'activité terminée, appuyer sur **LISTEN**. La télécommande répond : « **End of string. Button accepted. Push another button.** »
8. Appuyer sur les boutons, un à un, pour **la troisième étape** de l'activité. Dans notre exemple, nous appuyons sur les boutons qui sélectionnent la troisième chaîne :
D'abord, nous appuyons sur **0**. La télécommande répond : « **Button accepted. Push another button.** »
Puis nous appuyons sur **7**. La télécommande répond : « **Button accepted. Push another button.** »
9. Une fois la troisième étape de l'activité terminée, appuyer sur **LISTEN**. La télécommande répond : « **End of string. Button accepted. Push another button.** »
10. Une fois la troisième étape de l'activité terminée, appuyer sur **TRAIN**. La télécommande vocale RCA répond : « **Voice command assigned.** »

Pour utiliser l'activité à commande vocale à plusieurs étapes :

*Remarque : Si le voyant KEYWORD est éteint, d'abord appuyer sur le bouton **LISTEN**.*

1. Dire le mot-clé. Le voyant COMMAND s'allume.
2. Dire la commande vocale pour cette activité. Dans l'exemple, il s'agit de « **Chaînes préférées** ». La télécommande envoie automatiquement les commandes pour la première étape de cette activité. Dans l'exemple, elle sélectionne la première chaîne préférée (2).
3. Dire le mot-clé. Puis répéter la commande vocale pour cette activité. La télécommande envoie automatiquement les commandes pour la deuxième étape de cette activité. Dans l'exemple, elle sélectionne la deuxième chaîne préférée (4).
4. Dire le mot-clé. Puis répéter la commande vocale pour cette activité. La télécommande envoie automatiquement les commandes pour la troisième étape de cette activité. Dans l'exemple, elle sélectionne la troisième chaîne préférée (7).

Réinitialisation de la télécommande

La télécommande vocale RCA offre deux niveaux de réinitialisation. Le premier niveau efface les commandes vocales mais laisse intact tout le reste, tel que les renseignements de configuration des appareils et les préférences de l'utilisateur. Le deuxième niveau réinitialise la télécommande sur ses réglages d'usine, telle que lors de son déballage.

Pour réinitialiser uniquement les commandes vocales :

1. Appuyer sur **HELP**.
2. Appuyer sur **3** puis **0**.
3. La télécommande met en garde que les commandes vocales vont être annulées. Appuyer sur **PROG** pour continuer. Après une brève pause, la télécommande répond : « **Voice commands erased.** »

Pour réinitialiser la télécommande sur ses réglages d'usine :

IMPORTANT : Cette procédure efface toute la programmation des appareils, les préférences de l'utilisateur, les commandes vocales et d'autres réglages. Il faudra reprogrammer la télécommande pour contrôler à nouveau les appareils.

1. Appuyer sur **HELP**.
2. Appuyer sur **4** puis **0**.
3. La télécommande met en garde que toute la programmation va être annulée. Appuyer sur **PROG** pour continuer. La télécommande répond : « **Please wait.** » Après une brève pause, la télécommande annonce : « **Memory erased. Hello** ».

Dépannage

La plupart des problèmes courants de la télécommande vocale RCA peuvent être résolus en suivant les étapes ci-dessous. En cas de problèmes non résolus, il suffit d'appeler notre ligne d'assistance au numéro sans frais 1-800-420-7968.

Problème : Impossible d'éteindre le son de la télécommande.

- Appuyer sur le bouton SOUND. (Pour activer le son de la télécommande, appuyer à nouveau sur le bouton SOUND.)

Problème : Impossible de programmer la télécommande pour mon appareil.

- Si vous essayez la télécommande lors de la programmation, vous vous rendez peut-être compte que vous êtes trop loin de l'appareil ou à un mauvais angle. La télécommande et le capteur infrarouge de l'appareil doivent se faire face directement. Se rapprocher et s'assurer de bien pointer la télécommande vers l'appareil à commander.
- Essayer une des méthodes de recherche automatique si vous ne trouvez pas un code fonctionnant pour votre appareil dans la liste des codes.
- Pour commander les unités multifonctions comme les téléviseur/magnétoscope ou téléviseur/lecteur DVD, il faut programmer les codes d'appareil correspondant à chaque composante de ces unités. Une fois programmées correctement, le bouton TV commande les fonctions du téléviseur et les boutons de commande DVD ou VCR•AUX2 commandent les fonctions DVD ou VCR.
- S'assurer que les piles sont neuves et correctement insérées.

Problème : J'ai programmé la télécommande, mais elle ne commande pas l'appareil.

- S'assurer que la télécommande se trouve dans le mode qui convient en appuyant sur le bouton d'appareil correspondant (TV, SAT•CBL•DTC, DVD, DVR•AUX1, AUDIO, VCR•AUX2). Ceci indique à la télécommande l'appareil qui doit être commandé.
- Enlever tout obstacle entre la télécommande et l'appareil. S'assurer de bien pointer la télécommande sur le capteur infrarouge de l'appareil.
- S'assurer que l'appareil est prêt (par exemple, le lecteur de DVD doit contenir un disque).
- Il se peut que vous ayez appuyé sur un bouton non valide dans le mode dans lequel se trouve la télécommande.
- Si vous essayez de taper un numéro de chaîne directement, essayez d'appuyer sur le bouton ENTER après avoir tapé le numéro de la chaîne étant donné qu'il s'agit d'une manipulation obligatoire pour certains modèles et marques.
- Le code programmé que vous utilisez ne sert peut-être qu'à commander certaines des fonctionnalités de l'appareil (par exemple, ne fait qu'allumer/éteindre un appareil). Pour confirmer que le bouton d'appareil est programmé avec le code correct pour un maximum de fonctionnalités, tester l'appareil. Essayer de commander plusieurs des fonctionnalités de l'appareil avec la télécommande. Si certaines des fonctionnalités de l'appareil ne fonctionnent pas, essayer de programmer la télécommande avec un autre code de la liste jusqu'à ce que vous trouviez le code qui permet à la télécommande de commander la majorité des fonctions de l'appareil. Différents codes offrent différents niveaux de fonctionnalité.
- S'assurer que les piles sont neuves et correctement insérées. Remplacer les piles par quatre nouvelles piles AAA, si nécessaire (voir la section Installation des piles).

Problème : La télécommande n'exécute pas mes commandes vocales.

- La télécommande vocale RCA doit être dirigée sur l'appareil à contrôler lorsqu'on appuie sur un bouton ou lorsqu'une commande vocale est utilisée.
- S'assurer que la télécommande se trouve suffisamment proche pour entendre vos commandes. Dans un environnement tranquille, la télécommande fonctionne le mieux à une distance de 30 à 90 cm (12 à 36 po) de l'utilisateur. Dans un environnement bruyant, la portée n'est que de 30 à 60 cm (12 à 24 po).
- La télécommande vocale RCA nécessite une brève période de silence avant de pouvoir reconnaître une commande vocale.
- La télécommande vocale RCA n'est pas capable d'écouter des commandes vocales tout en envoyant des commandes infrarouges. Si vous donnez une commande vocale pendant que le voyant COMMAND clignote (ce qui indique que la télécommande vocale RCA est en cours de transmission), la télécommande n'entend pas votre commande.
- Pour optimiser la durée de vie des piles, la télécommande vocale RCA se met en veille lorsqu'elle n'est pas utilisée. Ne pas oublier d'activer la télécommande vocale RCA en appuyant sur le bouton LISTEN avant de lui donner une commande vocale.
- Lorsque les piles sont si vides que la précision de la reconnaissance vocale s'en trouve affectée, la télécommande annonce que les piles sont faibles (« the batteries are low ») et désactive la reconnaissance vocale. Remplacer les piles.
- Si la télécommande vocale RCA ne reconnaît pas votre voix pour les commandes intégrées, il est possible de l'entraîner à reconnaître des commandes vocales personnalisées.

Problème : Difficultés lors de l'entraînement de la télécommande.

- Lors de l'entraînement de la télécommande, la pièce doit être silencieuse. Réduire le volume du téléviseur. Essayer de réduire autant que possible tout bruit de fond. Veiller à ce qu'aucune personne ne soit en train de parler à proximité.
- La télécommande vocale RCA demandera parfois de répéter plusieurs fois la commande avant de confirmer que l'échantillon est bon. Si la commande ou le mot-clé ressemble à une commande (ou à un mot-clé) déjà enregistrée, la télécommande vocale RCA demande de choisir un autre mot (« Choose a different word »).
- Entraîner la télécommande dans la pièce dans laquelle elle sera utilisée.
- Placer la télécommande sur une surface plane proche. Mettre la télécommande sur une table, à portée de main. Inutile de la tenir près de la bouche. Dans un environnement tranquille, la télécommande fonctionne le mieux à une distance de 30 à 90 cm (12 à 36 po) de l'utilisateur. Dans un environnement bruyant, la portée n'est que de 30 à 60 cm (12 à 24 po).
- Parler naturellement et normalement. Parler de la même manière lors de l'entraînement de la télécommande vocale RCA que lors de son utilisation finale. Ne pas exagérer l'articulation ni ralentir le rythme normal de votre voix pendant l'entraînement car il se pourrait que la télécommande vocale RCA ne reconnaisse pas les commandes lors de l'utilisation normale. Parler à la télécommande vocale RCA à la même distance pendant l'entraînement que lors de son utilisation normale.
- Toujours faire une courte pause avant de prononcer la commande vocale.
- Ne parler que lorsque le voyant COMMAND est allumé.

Problème : J'ai oublié mon mot-clé.

- Pour réinitialiser le mot-clé : appuyer sur HELP 3 2. La télécommande vocale RCA répond : « Keyword erased. » Le mot-clé se réinitialise à « Remote control ».

Problème : Le volume du téléviseur change de manière inattendue lorsque j'utilise les commandes vocales.

- La télécommande vocale RCA utilise une technologie brevetée de mise en sourdine automatique pour améliorer la précision de la reconnaissance vocale. La fonctionnalité d'auto-sourdine fonctionne de la façon suivante : elle éteint le son du téléviseur pendant quelques secondes lorsque la télécommande entend le mot-clé. Si votre téléviseur présente des problèmes avec la fonctionnalité d'auto-sourdine, se reporter à la page 38 pour savoir comment la régler.

Problème : La télécommande n'exécute pas correctement mes commandes vocales.

- Vos commandes sont-elles multisyllabiques ou à deux mots ? Celles-ci fonctionnent mieux que les commandes courtes car la télécommande vocale RCA dispose ainsi de plus de renseignements et peut mieux donc mieux comprendre la commande. Se reporter à la page 35 pour plus de renseignements sur la modification des commandes. Modifier le nom de vos commandes pour qu'elles aient plusieurs syllabes.
- Essayer de choisir des commandes vocales qui se distinguent bien les uns des autres. Par exemple « CSPN » et « ESPN » sont des noms de commandes qui se ressemblent trop. Il est recommandé de changer ces noms pour qu'ils sonnent différemment (par exemple « C-SPAN » au lieu de CSPN).

- Si vous remarquez que certaines parties de la commande se répètent trop de fois (par exemple, si votre commande de la chaîne 12 commande au téléviseur de la passer à la chaîne 1-1-1-2-2-2), il est possible d'ajuster la façon dont la télécommande envoie les commandes.
 1. Appuyer sur TV, PROG, 7, PROG
 2. La télécommande vocale RCA fait clignoter le voyant COMMAND quatre fois. Ceci signifie que le nombre de répétitions est de quatre.
 3. Appuyer sur TV PROG. Le voyant clignote une seule fois, ce qui indique que le nombre de répétitions est de un.
 4. Essayer à nouveau la commande vocale ou la macro pour voir si elle fonctionne correctement. Pour un fonctionnement des plus fiables, il est conseillé d'utiliser le nombre de répétitions le plus élevé qui fonctionne correctement.
- À chaque fois que vous appuyez sur TV PROG 7 PROG, vous augmentez le nombre de répétitions de un en plus du nombre indiqué par le nombre de fois que le voyant clignote. Lorsque ce nombre atteint quatre, il revient ensuite à un.

Problème : La télécommande émet un son de test court et fort.

- Appuyer sur PROG 2 PROG pour tester la trajectoire acoustique de la télécommande en émettant un son. Réservez à une seule fin technique. La télécommande n'est pas défaillante.

Problème : La télécommande RCA peine lors de l'apprentissage à partir d'une autre télécommande.

- Un positionnement correct des deux télécommandes est très important pour parvenir à un bon transfert d'information entre les deux télécommandes. Elles ne doivent pas être séparées de plus de 10 cm (4 po) – entre 2.5 et 10 cm (1 à 4 po) – sur une surface plane, les parties hautes se faisant face.
- Tous les boutons ne peuvent pas apprendre de nouvelles fonctions. Il n'est pas possible de procéder à un apprentissage pour les boutons suivants : TV, VCR-AUX2, DVD, SAT-CBL-DTC, AUDIO, DVR-AUX1, PROG, TRAIN, SOUND, LISTEN et HELP.

Problème : Je veux réinitialiser ma télécommande.

- Pour réinitialiser uniquement les commandes vocales : appuyer sur HELP 3 0 PROG. Après une brève pause, la télécommande répond : « Voice commands cleared. »
- Pour réinitialiser la télécommande sur ses réglages d'usine : appuyer sur HELP 4 0 PROG. Après une brève pause, la télécommande répond : « Memory erased. Hello ».

Garantie limitée de 12 mois

Audiovox Electronics Corporation (l'entreprise) garantit à l'acheteur au détail d'origine que ce produit et toutes ses pièces sont exempts de défauts de matière et de main-d'œuvre pendant les 12 mois suivant la date de l'achat d'origine, lors d'une utilisation et de conditions normales, et que le ou les défauts feront l'objet d'une réparation ou d'un remplacement par un produit neuf ou remis à neuf (à la discrétion de l'entreprise) sans frais pour les pièces et pour le temps de main-d'œuvre. Pour obtenir une réparation ou un remplacement en vertu des termes de cette garantie, le produit, avec tous les accessoires inclus dans l'emballage d'origine, doit être livré à l'entreprise avec preuve de couverture de garantie (c'est-à-dire une preuve d'achat), une spécification du ou des défauts et les frais de transport payés d'avance, à l'adresse indiquée ci-dessous. Ne pas retourner ce produit chez le détaillant.

Cette garantie ne peut être transférée et ne couvre pas les produits achetés, réparés ou utilisés à l'extérieur des États-Unis ou du Canada. La garantie ne couvre ni l'élimination de l'électricité statique ou du bruit produit de façon externe, ni les frais encourus pour l'installation, l'enlèvement ou la réinstallation du produit. La garantie ne s'applique pas à tout produit ou toute pièce du produit qui, de l'avis de l'entreprise, a subi des dommages suite à une altération, une installation incorrecte, une manipulation incorrecte, une mauvaise utilisation, une négligence, un accident ou une exposition à de l'humidité. Cette garantie ne s'applique pas à des dommages causés par un adaptateur c.a. qui n'est pas fourni avec le produit ou lorsque les piles rechargeables ont été laissées dans le produit alors qu'il était branché à une prise secteur (c.a.).

L'ÉTENDUE DE LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRISE EN VERTU DE CETTE GARANTIE EST LIMITÉE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT INDICUÉS CI-DESSUS ET, EN AUCUN CAS, LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRISE NE PEUT DÉPASSER LE PRIX D'ACHAT PAYÉ PAR L'ACHETEUR POUR LE PRODUIT. Cette garantie remplace toute autre garantie ou responsabilité expresse. TOUTE GARANTIE IMPLICITE, INCLUANT TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER EST LIMITÉE À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE. TOUTE ACTION SUITE À LA VIOLATION DE TOUTE GARANTIE MENTIONNÉE DANS LES PRÉSENTES, INCLUANT TOUTE GARANTIE IMPLICITE, DOIT ÊTRE PRÉSENTÉE DANS LES 24 MOIS SUIVANT LA DATE DE L'ACHAT D'ORIGINE. EN AUCUN CAS L'ENTREPRISE NE PEUT ÊTRE RESPONSABLE POUR UN QUELCONQUE DOMMAGE CONSÉCUTIF OU INDIRECT. Aucune personne ou aucun représentant n'est autorisé à assumer pour l'entreprise une quelconque responsabilité autre que celle exprimée dans les présentes en relation avec la vente de ce produit. Certaines juridictions n'autorisent pas de limites quant à la durée d'une garantie implicite ou quant à l'exclusion ou la limitation de dommages indirects ou consécutifs; les limitations et exclusions indiquées dans les présentes pourraient donc ne pas s'appliquer à votre cas. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pourriez également jouir d'autres droits qui varient d'une juridiction à l'autre.

É-U : Audiovox Electronics Corporation, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, New York 11788

CANADA : Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5

¡Bienvenido!

El Control Remoto con Control de Voz de RCA le permite manejar totalmente su sistema de cine en casa, usando solamente su voz. Imagínese, unas simples palabras pueden hacer lo siguiente: encender todos sus dispositivos, navegar a través de sus canales favoritos, comenzar una película, y apagar todo cuando usted haya acabado... sin tocar ni un solo botón.

El secreto es una combinación de tecnología avanzada de reconocimiento de voz con funcionalidad avanzada de control remoto, que condensa las actividades multipasos en comandos de voz únicos. Este manual lo lleva a través de todos los pasos para configurar el control remoto con control de voz para su sistema de cine en casa.

Sistema de Ayuda guiado por voz

El Control Remoto con Control de Voz de RCA tiene un sistema de ayuda guiado por voz en la misma unidad.

Para acceder a la ayuda guiada por voz: Oprima el botón **HELP**.

Luego siga las indicaciones de voz para elegir el tipo de orientación que usted desea.

Para obtener ayuda para configurar su control remoto: oprima **1**

Para obtener ayuda para aprender de otro control remoto: oprima **2**

Para obtener ayuda sobre los comandos de voz: oprima **3**

Para obtener ayuda sobre otras características: oprima **4**

Configuración

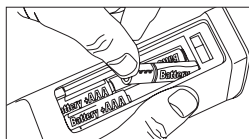
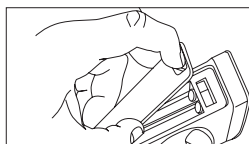
Este capítulo le muestra cómo empezar con el Control Remoto con Control de Voz de RCA, llevándolo a través de los siguientes pasos:

- Instalación de las baterías
- Programación del control remoto para manejar sus dispositivos
- Practicar con los comandos de voz incorporados

En el siguiente capítulo, usted le enseñará al Control Remoto con Control de Voz de RCA a reconocer sus comandos de voz.

Instalación de las baterías

El Control Remoto con Control de Voz de RCA funciona con cuatro baterías alcalinas AAA (no suministradas). **Para instalar las baterías:**



- 1.** Retire la tapa del compartimiento de las baterías.
- 2.** Inserte las baterías, cerciorándose de que las polaridades (+) y (-) correspondan con el diagrama que aparece en el compartimiento de las baterías. El control remoto le saludará con un amistoso **"Hello"**.
- 3.** Vuelva a colocar la tapa del compartimiento de las baterías en su posición.

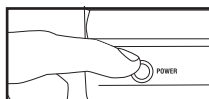
Precauciones sobre las baterías:

- No combine baterías nuevas y viejas.
- No combine diferentes tipos de baterías: alcalinas, estándar (carbón-zinc) o recargables (níquel-cadmio).
- Siempre remueva de inmediato baterías viejas, débiles o desgastadas, y recíclelas o deséchelas según lo disponen las normas locales y nacionales.

Programación del control remoto para manejar sus dispositivos

El Control Remoto con Control de Voz de RCA, al igual que cualquier control remoto universal, necesita programarse para operar los dispositivos de entretenimiento que usted quiere manejar. La Guía de Inicio Rápido le enseña a programar el control remoto utilizando el Sistema de ayuda guiado por voz incorporado. Los demás métodos para programar el control remoto se describen a continuación. Una vez que el control remoto esté programado, usted puede utilizar sus comandos de voz incorporados con sus dispositivos, y enseñarle a reconocer y responder a sus propios comandos de voz.

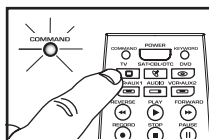
1. Encienda manualmente el dispositivo que desea manejar.



2. Encuentre la Lista de Códigos suministrada con el control remoto. Encuentre la sección para el tipo de dispositivo que desea programar, y localice la marca en esa sección. Marque con un círculo los códigos para la marca y manténgalos a mano.



3. Oprima el botón de dispositivo para el dispositivo que desea programar. La luz COMMAND parpadea una vez.

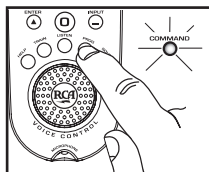


Cómo activar y desactivar el sonido

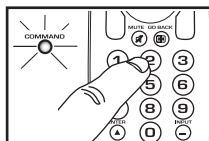
Por defecto, el Control Remoto con Control de Voz de RCA viene con el sonido activado; cuando usted oprime un botón, el control remoto anuncia el botón que usted oprimió.

Para activar o desactivar el sonido: Oprima el botón **SOUND**.

4. Oprima el botón **PROG**. La luz COMMAND parpadea dos veces.



5. Ingrese el primer código de 4 dígitos para su marca en la lista de códigos. La luz COMMAND parpadeará una vez por cada dígito que oprima. La luz COMMAND parpadea tres veces luego de oprimir el cuarto dígito.



Continúa en la siguiente página...

6. Oprima **POWER** para probar el control remoto con su dispositivo.

Si el dispositivo se apaga: Pruebe una variedad de funciones del dispositivo con el control remoto. Por ejemplo, si está programando un lector de DVD, asegúrese que las teclas de transporte funcionen. Si no puede utilizar algunas de las funciones del dispositivo, repita el proceso de programación desde el paso 1 con el siguiente código en la lista para su marca.

Si el dispositivo no se apaga: Repita el proceso de programación desde el paso 1 con el siguiente código en la lista para su marca.

7. Repita los pasos uno a seis para cada dispositivo que usted quiera programar.

Aviso: Quizá tenga que probar varios códigos para poder encontrar el código correcto. Si no puede encontrar el código correcto, consulte la sección *Búsquedas automáticas que aparece a continuación.*

Búsquedas automáticas

Si no puede encontrar el código correcto para su dispositivo a través del método regular, intente uno de los métodos de búsqueda automática:

- la **Búsqueda por Marca** prueba todos los códigos para su marca y su dispositivo; ésta usualmente es la más rápida de las dos opciones de búsqueda
- la **Búsqueda por Dispositivo** prueba todos los códigos para su dispositivo; use esta opción solamente si el método regular de programación y la Búsqueda por Marca no funcionan para su dispositivo.

Búsqueda por Marca

1. Encienda manualmente el dispositivo que desea manejar.
2. Encuentre la marca del dispositivo en la sección de Códigos por Marca de la lista de códigos suministrada. Marque con un círculo el número de la marca y mantenga la lista a mano.
3. Oprima el botón de dispositivo para el dispositivo que desea programar. La luz COMMAND parpadea una vez.

Aviso: Si está programando un botón **AUX**, oprima el botón para el tipo de dispositivo que esté programando en el paso 3; por ejemplo, si está programando un segundo televisor para un botón **AUX**, oprima el botón **TV** en el paso 3. Esto buscará los códigos de televisores. En el paso 7, usted oprimirá el botón **AUX**.

4. Oprima el botón **PROG**. La luz COMMAND parpadea dos veces.
5. Ingrese el código de 2 dígitos de su marca. La luz COMMAND parpadeará una vez por cada dígito que oprima.
6. Asegúrese que el control remoto esté apuntado directamente al dispositivo que desea manejar. Luego oprima el botón **PROG**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA busca a través de la biblioteca de códigos para la marca de su dispositivo, y envía el comando de apagado para un código nuevo cada 3 segundos. (La luz COMMAND parpadea cada vez que se envía un nuevo comando; si el sonido del control remoto está activado, éste anuncia el código de cada dispositivo antes de enviar el código).

7. Cuando su dispositivo se apague, oprima el botón **PROG**.

Aviso: Si está programando un botón **AUX**, oprima entonces el botón **AUX**.

La luz COMMAND parpadea tres veces, y el control remoto guarda el código en la memoria para el botón de dispositivo seleccionado.

8. Pruebe una variedad de funciones del dispositivo con el control remoto. Si no puede utilizar algunas de las funciones del dispositivo, repita el proceso de programación desde el paso 1. Cuando su dispositivo se apague, no oprima **PROG**. En lugar, espere hasta que el dispositivo se encienda nuevamente. Luego oprima **PROG**.

Búsqueda por Dispositivo

1. Encienda manualmente el dispositivo que desea manejar.
2. Oprima el botón de dispositivo para el dispositivo que desea programar. La luz COMMAND parpadea una vez.

Aviso: Si está programando un botón **AUX**, no oprima el botón **AUX** en el paso 2. En vez, oprima el botón para el tipo de dispositivo que está programando en el paso 2; por ejemplo, si está programando un segundo televisor para un botón **AUX**, oprima el botón **TV** en el paso 2. Esto buscará los códigos de televisores. En el paso 4, usted oprimirá el botón **AUX**.

3. Oprima **PROG**. Luego oprima el número **1**, y finalmente **PROG** nuevamente. Esto inicia el proceso de búsqueda.

Aviso: Si el sonido del control remoto está activado, éste anuncia cada código que se está probando. Usted puede oprimir el botón **SOUND** para desactivar el sonido durante el proceso de búsqueda.

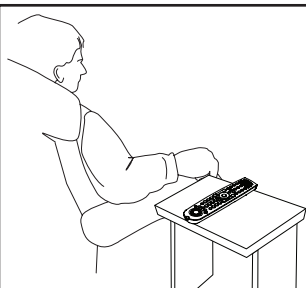
4. Cuando su dispositivo se apague, oprima **PROG** para guardar el código.

Aviso: Si está programando un botón **AUX**, oprima entonces el botón **AUX**.

Para cancelar una búsqueda, oprima cualquier otro botón.

Practique con los comandos de voz incorporados

El Control Remoto con Control de Voz de RCA viene preconfigurado de fábrica con algunos comandos de voz comunes que usted puede utilizar inmediatamente después de sacarlo de la caja.



Para obtener los mejores resultados:

Ponga el control remoto en una mesa, justo al alcance de sus manos. No necesita sujetarlo cerca de su boca. En un ambiente silencioso, el control remoto funciona mejor a una distancia de 12 a 36 pulgadas de usted. En un ambiente ruidoso, la distancia es de 12 a 24 pulgadas.

AVISO IMPORTANTE PARA LAS PERSONAS HABLANTES DE ESPAÑOL:

Usted puede enseñarle a entender comandos en español a este control remoto. Siga las instrucciones en las páginas 53 a 55 para establecer una nueva palabra clave y configurar sus propios comandos de voz.

Consejos para usar comandos de voz

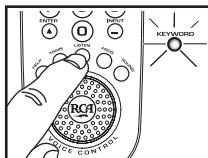
El Control Remoto con Control de Voz de RCA debe estar apuntado al dispositivo que se va a manejar cuando se oprime un botón, o bien se utiliza un comando de voz.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA necesita un breve período de silencio antes de que pueda reconocer un comando de voz.

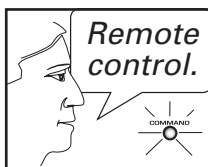
Para maximizar la vida útil de las baterías, el Control Remoto con Control de Voz de RCA se pondrá a "dormir" cuando no se utiliza. Recuerde "despertar" el Control Remoto con Control de Voz de RCA oprimiendo primero el botón **LISTEN** antes de darle un comando de voz al mismo.

Para usar los comandos de voz incorporados:

1. Oprima el botón **LISTEN**. La luz **KEYWORD** se ilumina.



2. Diga **"Remote control"**; ésta es la palabra clave del control remoto. La luz **COMMAND** se ilumina durante 3 segundos mientras el control remoto espera para que usted diga uno de los comandos de voz incorporados:



"Power" (Potencia): enciende o apaga el dispositivo activo.

"Channel Up" (Canal Arriba): avanza al siguiente canal en el dispositivo activo (asegúrese de usar un dispositivo que utilice este comando).

"Channel Down" (Canal Abajo): pasa al número de canal más bajo en el dispositivo activo (asegúrese de usar un dispositivo que utilice este comando).

"Go Back" (Anterior): pasa al último canal sintonizado en el dispositivo activo (asegúrese de usar un dispositivo que utilice este comando).

Si el control remoto no escucha uno de estos comandos dentro de 3 segundos, regresará para intentar escuchar nuevamente la palabra clave **"Remote control."**

El control remoto escucha durante 10 minutos. Si el control remoto escucha un comando de voz válido durante ese tiempo, usted tendrá otros 10 minutos. Si el control remoto no escucha un comando de voz válido, la luz indicadora **KEYWORD** se apagará y el control remoto pasará al modo de ahorro de energía para conservar la energía de las baterías. Para volver a usar comandos de voz, oprima el botón **LISTEN**.

Para extender el tiempo de escucha del control remoto, oprima **HELP**

4 3. Las opciones de tiempo de escucha son: 10 minutos (el valor predeterminado), 30 minutos, 1 hora, o Indefinidamente.

También puede configurar el control remoto para que éste se despierte (escuche) cuando usted aplaude dos veces. Para hacer que el control remoto se despierte cuando escuche dos palmadas: oprima **HELP 4 2**.

Notas

Las baterías durarán más si usted mantiene el control remoto dispuesto para escuchar por períodos de tiempo más cortos.

Si el Control Remoto con Control de Voz de RCA no reconoce su voz para los comandos incorporados, usted puede enseñarle a responder a sus comandos de voz personalizados. El siguiente capítulo le dice cómo hacerlo.

Para obtener el mejor beneficio del control remoto controlado por voz, enséñele a responder a su voz, y a llevar a cabo comandos personalizados, tal como sintonizar sus canales favoritos. El siguiente capítulo le dice cómo hacerlo.

Silenciamiento automático

Cuando usted pronuncia la palabra clave, el control remoto emite un "pitido" (si el sonido está habilitado) y silenciará su televisor durante 3 segundos. Esto silencia la habitación para los comandos de voz subsiguientes.

Cómo enseñar al control remoto

Ahora que ya ha programado el control remoto para operar su sistema de cine en casa y practicado con los comandos de voz incorporados del control remoto, usted está listo para enseñar al control remoto a responder a sus propios comandos personalizados. Al final de esta sección, usted será capaz de utilizar comandos de voz de una palabra para realizar las siguientes actividades:

- encender un solo dispositivo
- sintonizar canales
- encender todos sus dispositivos
- apagar todos sus dispositivos

Esta sección también le enseñará cómo establecer una nueva palabra clave para su control remoto y cómo crear sus propios comandos (o actividades) multipasos.

Consejos para la enseñanza

- **Cuando usted enseña al control remoto, no debe haber ruido en la habitación.**
Baje el volumen del televisor. Trate de minimizar todo ruido de fondo. Asegúrese que no haya personas hablando cerca de usted.
- **Enseñe el control remoto en la misma habitación donde planea usarlo.**
- **Coloque el control remoto en una superficie plana cerca de usted.**
Ponga el control remoto en una mesa, justo al alcance de sus manos. No necesita sujetarlo cerca de su boca. En un ambiente silencioso, el control remoto funciona mejor a una distancia de 12 a 36 pulgadas de usted. En un ambiente ruidoso, la distancia es de 12 a 24 pulgadas.
- **Hable natural y coherentemente.**
Hable de la misma manera tanto cuando enseñe al Control Remoto con Control de Voz de RCA como cuando lo utilice. No hable inusualmente clara y lentamente durante la enseñanza; es posible que el Control Remoto con Control de Voz de RCA no reconozca sus comandos en uso real. Hable al Control Remoto con Control de Voz de RCA desde la misma distancia durante la enseñanza como lo hará posteriormente cuando lo use.
- **Siempre pause brevemente antes de emitir un comando de voz.**
- **No hable a menos que la luz COMMAND esté encendida.**
- **Si desea que distintas personas le enseñen comandos al control remoto, conserve la palabra clave predeterminada.**

Acerca de los comandos de voz

- El control remoto tiene capacidad para 25 comandos configurados guiados por voz.
- Cuando oprime la tecla **LISTEN**, el control remoto responde: **"Listen On"** o **"Listen Off"**. Tan pronto comience a enseñarle al control remoto comandos guiados por su propia voz, el control remoto le indicará la cantidad de comandos que ha aprendido. Por ejemplo, si le enseñó dos comandos, el control remoto responderá: **"Listen 2"** cuando oprima la tecla **LISTEN**.
- El control remoto incluye una función de "macros habladas", que le indica los pasos que ha programado para sus comandos guiados por voz mientras los ejecuta. Para activar las macros habladas, oprima **TV**, **PROG**, **5**, **PROG**.

Su primer comando: Encender el televisor.

El primer comando de voz que usted programará es simple: enseñe al control remoto a encender su televisor cuando usted dice **"Encender el televisor"**.

Para enseñarle al control remoto a encender su televisor:

1. Oprima el botón **TRAIN**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Say a word."**

*Por defecto, el Control Remoto con Control de Voz también anuncia el botón que se ha oprimido. Para activar o desactivar esto, oprima el botón **SOUND**.*



Cuando el Control Remoto con Control de Voz de RCA está listo para escuchar, la luz COMMAND se ilumina.

Para cancelar la enseñanza después del paso 1: Oprima cualquier botón del control remoto.

2. Diga: **"Encender el televisor"**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA le pide que repita el comando.



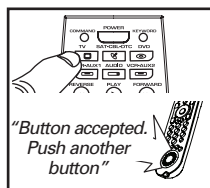
3. Diga **"Encender el televisor"** nuevamente.

Si las dos palabras coinciden, el Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish."**



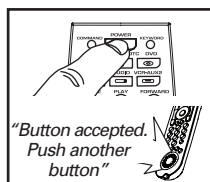
4. Oprima el botón **TV**. (El control remoto espera 15 segundos para que usted oprima cada botón del comando).

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Button accepted. Push another button."**



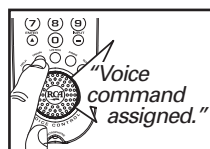
5. Oprima el botón **POWER**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Button accepted. Push another button."**



6. Oprima el botón **TRAIN** para completar el comando.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Voice command assigned."**
El comando de voz **"Encender el televisor"** ahora está asignado a la secuencia multipasos **TV** y **POWER**.

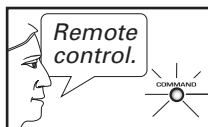


IMPORTANTE: Una vez que haya enseñado un comando de voz, los comandos preprogramados serán deshabilitados. Si usted desea enseñar su propia palabra clave (otra que "remote control"), consulte la página 53 para obtener más instrucciones).

Para usar su comando "Encender el televisor":

Aviso: Si la luz KEYWORD está apagada, oprima primero el botón **LISTEN**.

1. Diga: **"Remote control."** La luz COMMAND se ilumina.



2. Diga: **"Encender el televisor."**

El control remoto envía automáticamente los comandos **TV** y **POWER**. Su televisor se enciende.



Comandos de canal favorito

A continuación, usted le enseñará al control remoto a sintonizar su canal favorito. Antes de empezar, escriba la información siguiente sobre su sistema; utilice el sistema de ejemplo como una guía.

Ejemplo

El dispositivo que utiliza para cambiar canales	Receptor de satélite
Los botones que oprime para sintonizar su canal favorito	2, 5, OK
Nombre de su canal favorito	ESPN

Su sistema

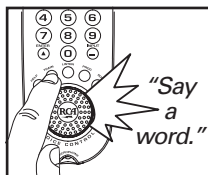
El dispositivo que utiliza para cambiar canales	
Los botones que oprime para sintonizar su canal favorito	
Nombre de su canal favorito	

Para enseñarle a su control remoto a sintonizar su canal favorito:

1. Oprima el botón **TRAIN**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Say a word."**

Cuando el Control Remoto con Control de Voz de RCA está listo para escuchar, la luz COMMAND se ilumina.



2. Diga el nombre de su canal favorito. En el ejemplo, es **"ESPN"**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA le pide que repita el comando.



Continúa en la siguiente página...

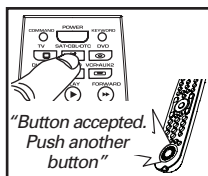
3. Diga nuevamente el nombre de su canal favorito. En el sistema de ejemplo, es **"ESPN"**.

Si las dos palabras coinciden, el Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish."**



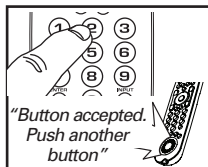
4. Oprima el botón del dispositivo que usted usa para cambiar canales. En el ejemplo, es el botón **SAT•CBL•DTC**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Button accepted. Push another button."**



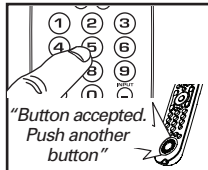
5. Oprima el primer botón que usted utiliza para sintonizar su botón de canal favorito. En el ejemplo, es el número **2**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Button accepted. Push another button."**



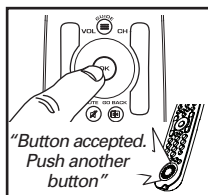
6. Oprima el segundo botón que usted utiliza para sintonizar su botón de canal favorito. En el ejemplo, es el número **5**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Button accepted. Push another button."**



7. Oprima el siguiente botón que usted utiliza para sintonizar su botón de canal favorito. En el ejemplo, es el botón **OK**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Button accepted. Push another button."**



8. Una vez completada la secuencia, oprima el botón **TRAIN**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Voice command assigned."**

Usted puede seguir los mismos pasos para enseñarle al Control Remoto con Control de Voz a responder a sus otras opciones de canal favorito.



Para usar su comando de canal favorito:

Aviso: Si la luz **KEYWORD** del control remoto está apagada, oprima primero el botón **LISTEN**. Asegúrese que sus dispositivos estén encendidos antes de usar el comando.

1. Diga: **"Remote control."** La luz **COMMAND** se ilumina.



2. Diga el nombre de su canal favorito. En el ejemplo, es **"ESPN"**.



Cómo establecer su propia palabra clave

El Control Remoto con Comandos de Voz de RCA utiliza palabras clave para separar los sonidos a los cuales debe prestar atención (los comandos de voz de usted) de aquéllos que debe ignorar (conversación regular, sonido del televisor, etc.)

Por defecto, el Control Remoto con Control de Voz de RCA utiliza la frase **"Remote control"** como su palabra clave. Esto significa que usted debe decir la palabra **"Remote control"** antes de emitir un comando.

Una vez que haya practicado suficientemente el uso del control de voz, quizá desee establecer su propia palabra clave. El control remoto reconocerá su voz más constantemente si usted es la persona que establece la palabra clave y los comandos de voz. Algunas palabras clave que se sugieren son **"Control remoto," "Abracadabra,"** y, por supuesto, **"Remote control"**.

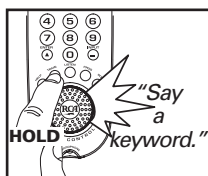
IMPORTANTE: Cambiar la palabra clave dificulta el que otras personas puedan enseñarle al control remoto comandos guiados por voz. Si desea que distintas personas le enseñen comandos al control remoto, conserve la palabra clave predeterminada.

Para hacer que el control remoto reconozca su palabra clave:

IMPORTANTE: Asegúrese que la habitación esté razonablemente silenciosa.

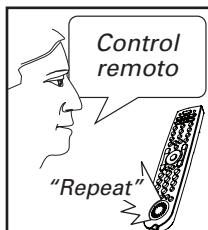
1. Oprima y no suelte el botón **TRAIN**.

El control remoto responde: **"Say a keyword."** Espere hasta que la luz **KEYWORD** se torne roja antes de hablar.



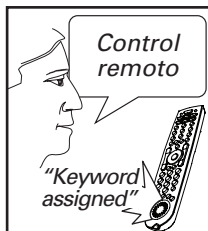
2. Diga la palabra clave que desea usar. (Por ejemplo, **"Control remoto"**).

El Control Remoto con Control de Voz de RCA le pide que repita la palabra.



3. Diga la palabra clave nuevamente.

Si las dos palabras coinciden, el control remoto responde: **"Keyword assigned."**



Ahora, cuando oprime el botón **LISTEN**, el control remoto espera por la palabra clave que usted acaba de establecer para comenzar a ejecutar comandos de voz. La luz indicadora **COMMAND** se ilumina (listo para comandos de voz) cuando usted dice la palabra clave.

Para restablecer la palabra clave: Oprima **HELP 3 2**. El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Keyword erased."** La palabra clave regresa a **"Remote control"**.

Comandos (actividades) multipasos

Usted puede usar su Control Remoto con Comandos de Voz de RCA para administrar todo su sistema de entretenimiento en casa con un solo comando. Todo lo que necesita hacer es una pequeña tarea antes de enseñar el control remoto, para cerciorarse primero de que tenga toda la información necesaria.

El primer paso para usar comandos o actividades multipasos es enseñarle al control remoto a encender todos los dispositivos — una actividad “all on” (encender todo). Puesto que algunos dispositivos demoran más que otros para encenderse, la sincronización de las actividades multidispositivo puede ser difícil. La actividad “Encender Todo” garantiza que sus dispositivos estarán listos cuando usted desee usarlos, lo cual simplifica y hace más confiable todas sus otras actividades multidispositivo.

Para enseñarle al control remoto a encender todos los dispositivos:

1. Oprima el botón **TRAIN**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **“Say a word.”**

Cuando el Control Remoto con Control de Voz de RCA está listo para escuchar, la luz COMMAND se ilumina.



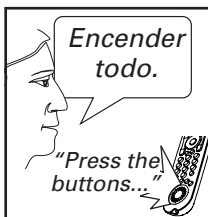
2. Diga: **“Encender Todo.”**

El Control Remoto con Control de Voz de RCA le pide que repita el comando.



3. Diga **“Encender Todo”** nuevamente.

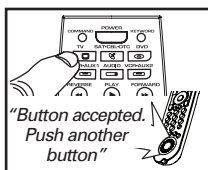
Si las dos palabras coinciden, el Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **“Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish.”**



4. Oprima el botón **TV**.

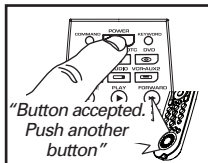
El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **“Button accepted. Push another button.”**

Para agregar un leve retraso entre comandos:
Oprima y sostenga el botón **PAUSE**.



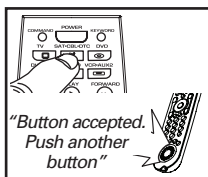
5. Oprima el botón **POWER**.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **“Button accepted. Push another button.”**



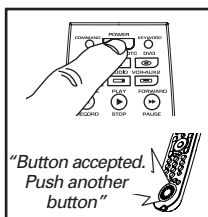
6. Oprima el botón de dispositivo (**DVD, SAT•CBL•DTC, VCR•AUX2, AUDIO, DVR•AUX1**) para el siguiente dispositivo que desea encender.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **“Button accepted. Push another button.”**



7. Oprima el botón **POWER.**

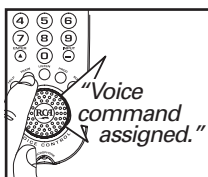
El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: ***"Button accepted. Push another button."***



8. Repita los pasos 6 y 7 para los dispositivos restantes que desea encender.

9. Cuando haya acabado de encender todos los dispositivos que desea encender, oprima el botón **TRAIN.**

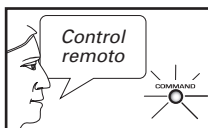
El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: ***"Voice command assigned."***



Para usar el comando Encender Todo:

Aviso: Si la luz **KEYWORD** del control remoto está apagada, oprima primero el botón **LISTEN**.

1. Diga su palabra clave. La luz **COMMAND se ilumina.**



2. Diga: *"Encender Todo."*****

El control remoto envía automáticamente los comandos **POWER** para sus dispositivos. Observe que las cantidades de tiempo que demoran para encenderse son diferentes para los diferentes dispositivos.



Cómo cambiar y borrar comandos de voz

Usted puede cambiar o borrar los comandos de voz que ha establecido. A veces, si un comando no funciona bien, es porque podría haber habido un poco de ruido de fondo cuando se grabó el comando. Quizá pueda obtener mejores resultados si borra el comando y lo vuelve a grabar.

Para borrar un comando de voz:

1. Oprima **HELP 3 4.**

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: ***"Say the command you want to erase."***

2. Diga el comando que desea borrar.

El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: ***"Button erased"***.

IMPORTANTE

El Control Remoto con Control de Voz de RCA no puede escuchar comandos de voz al mismo tiempo que está enviando comandos infrarrojos. Si usted intenta emitir un comando de voz mientras la luz **COMMAND** está parpadeando (lo cual significa que el Control Remoto con Control de Voz de RCA está transmitiendo), el control remoto no escuchará su comando.

Funciones Adicionales

El Control Remoto con Control de Voz de RCA ofrece una variedad de funciones adicionales que le permiten a usted ajustar en forma fina este control remoto para adaptarlo a casi cualquier ambiente o preferencia de entretenimiento en casa. Este capítulo cubre las siguientes opciones de función adicional:

- Fijación de modo de dispositivo Smart Source™
- Aprendizaje de botones de otros controles remotos
- Ajuste de las opciones del control remoto (incluyendo la sensibilidad del micrófono, volumen de sonido del control remoto, tiempo a despertar del control remoto, iluminación de fondo, y la función de silenciamiento automático [auto-mute])
- Establecimiento y uso de las actividades multietapas
- Restablecimiento del control remoto

Fijación de modo de dispositivo SmartSource

El Control Remoto con Control de Voz de RCA brinda dos maneras de minimizar el número necesario de opresiones de botón para las acciones diarias.

Irrupción

Por defecto, el control remoto “irrumpe” comandos de volumen al dispositivo programado para el botón TV, independientemente del modo en que usted se encuentre. Esto significa que puede manejar el volumen del televisor mientras está viendo un DVD o una programación de cable o satélite sin tener que oprimir primero el botón TV.

Smart Source

El Control Remoto con Control de Voz de RCA también ofrece la capacidad de Fijación de modo de dispositivo Smart Source. Smart Source es una tecnología patentada que le permite elegir el dispositivo de entretenimiento que desea usar para las funciones comunes, tales como: control de volumen, control de canal o control de reproducción del disco. Una vez que haya configurado Smart Source, estos botones estarán “fijados” al dispositivo con el cual los utiliza, independientemente del modo de dispositivo en el cual se encuentre.

La fijación Smart Source es muy útil si usted utiliza dispositivos únicos en su sistema de cine en casa para cambiar canales, controlar el volumen y reproducir/detener/pausar discos DVD. Si, por ejemplo, su televisor controla el volumen para todo su sistema de cine en casa, asigne o fije el control Smart Source para las teclas (o botones) de volumen a su televisor.

Smart Source también puede simplificar la programación de voz, mediante la reducción del número de opresiones de botón necesario para realizar una función.

Para configurar Smart Source:

1. Oprima el botón de dispositivo para el dispositivo que usted usa para controlar el volumen del sistema, canal, reproducción del disco o cinta, o la potencia (o lo que desee configurar). La luz COMMAND parpadea una vez.
2. Oprima el botón **PROG**. La luz COMMAND parpadea dos veces.
3. Seleccione el grupo de botones que desea configurar y oprima cualquiera de ellos.

Para usar este dispositivo para controlar el volumen del sistema:
Oprima **VOL+**, **VOL-** o **MUTE**

Para usar este dispositivo para controlar canales:
Oprima **CH+**, **CH-**, **0... 9** o **GO BACK**

Para usar este dispositivo para controlar la reproducción de un disco o cinta:
Oprima **REVERSE**, **PLAY**, **STOP**, **PAUSE** o **FORWARD**

Para usar este dispositivo para controlar la alimentación eléctrica del sistema: Oprima **POWER**

La luz COMMAND parpadea tres veces y el control remoto responde: **"Smart Source On."** (Smart Source Activado).

Para activar o desactivar Smart Source:

Oprima la secuencia de botones siguiente: **TV PROG 7 PROG**. El control remoto responde: **"Smart Source Off."**

Ejemplos

Para configurar Smart Source para que utilice comandos de volumen para controlar su televisor: Oprima **TV PROG VOL+**

Para seleccionar automáticamente su aparato de cable siempre que usted desee cambiar de canal: Oprima **CBL PROG CH+**

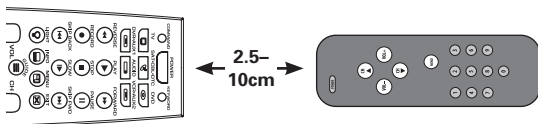
Aprendizaje de botones de otros controles remotos

El Control Remoto con Control de Voz de RCA puede aprender funciones de otros controles remotos, ya sea para agregarlas a un dispositivo programado existente o para "crear" desde cero todo un conjunto de códigos para un dispositivo.

Aviso: Antes de comenzar el proceso de aprendizaje, cerciórese de que las baterías del control remoto "instructor" sean nuevas.

Para aprender un nuevo botón para el control remoto RCA:

1. Coloque el Control Remoto con Control de Voz de RCA y el control remoto "instructor" como se muestra a continuación.



2. Oprima el botón de dispositivo (**TV, SAT•CBL•DTC, DVR•AUX1, VCR•AUX2, AUDIO, DVD**) donde desea guardar los códigos aprendidos. El botón de dispositivo puede tener un dispositivo ya programado, o puede desprogramarse.
3. Oprima **PROG**, luego **3**, luego **PROG**.
Si el sonido está habilitado, el control remoto le dará indicaciones a través del proceso.
4. En el Control Remoto con Control de Voz de RCA, oprima el botón que desea utilizar para la función aprendida.

Aviso: Usted puede aprender una secuencia de botones a través del sistema de ayuda (HELP). Para hacer esto, oprima **HELP 2**.

Aviso: No a todos los botones se les puede enseñar funciones nuevas. No se puede aprender a través de los siguientes botones: **TV, VCR•AUX2, DVD, SAT•CBL•DTC, AUDIO, DVR•AUX1, PROG, TRIN, SOUND, LISTEN, LIGHT** o **HELP**.

La luz COMMAND del control remoto RCA se ilumina. Si el sonido está habilitado, el control remoto RCA responde: **"Press the button on the remote you are learning from."**

5. En el control remoto instructor, oprima el botón que usted desea transferir al Control Remoto con Control de Voz de RCA. Mantenga oprimido el botón en el control remoto instructor (fuente) hasta que el Control Remoto con Control de Voz de RCA emita otro sonido.
- AVISO:** La colocación correcta de ambos controles remotos es muy importante para obtener una buena transferencia de información entre los dos controles remotos.

Si usted escucha **"Good"**, eso significa que el botón fue capturado satisfactoriamente.

Si usted escucha un sonido **"braap"**, el Control Remoto con Control de Voz de RCA no aprendió el botón. Trate de ajustar el alcance o la posición e inténtelo nuevamente.

Continúa en la siguiente página... 57

6. Pruebe el Control Remoto con Control de Voz de RCA en su equipo de entretenimiento para asegurarse que la función del botón fue aprendida satisfactoriamente. De lo contrario, trate de aprender nuevamente la función.

Aviso: Si usted vuelve a programar un botón de dispositivo en el cual ya tiene botones aprendidos, estos serán borrados.

Cómo borrar códigos aprendidos

Para borrar un botón aprendido: Oprima **HELP, 2, 2**. Luego oprima el botón que desea borrar.

Ajuste de las opciones del control remoto

El Control de Voz de RCA le permite personalizar muchas de sus funciones para adaptarlo su entorno. Hay muchas opciones disponibles a través del sistema de ayuda incorporado del control remoto (con indicaciones de voz para guiarlo a través del proceso). En esta sección se describen algunos de los ajustes más comunes.

Sensibilidad del micrófono

El Control Remoto con Control de Voz de RCA ofrece dos niveles de sensibilidad del micrófono para comandos de voz: bajo y alto.

Para ajustar la sensibilidad del micrófono: Oprima **HELP, 4, 1**.

La alta sensibilidad del micrófono hace que el Control Remoto con Control de Voz de RCA sea más receptivo a sus comandos, pero también más sensible a los ruidos de fondo, tales como el televisor u otras personas que estén hablando.

La baja sensibilidad del micrófono hace que el Control Remoto con Control de Voz de RCA sea menos sensible a los ruidos de fondo, pero también menos sensible a su voz, así que tendrá que hablar más alto.

Volumen de sonido del control remoto

El Control Remoto con Control de Voz de RCA ofrece dos niveles de volumen de sonido para la respuesta hablada del control remoto: bajo y alto.

Para ajustar el volumen de sonido del control remoto: Oprima **DVR•AUX1, PROG, 4, PROG**.

Tiempo a despertar

Para maximizar la vida útil de las baterías, el Control Remoto con Control de Voz de RCA se pondrá a “dormir” cuando no se utiliza, y “despierta” para escuchar comandos de voz cuando usted oprime el botón **LISTEN**. El tiempo a despertar predeterminado para el control remoto es 10 minutos.

Para ajustar el tiempo a despertar del control remoto:

Oprima **HELP, 4, 3**. Luego oprima **3** para avanzar a través de las opciones de tiempo a despertar:

10 minutos, 30 minutos, 1 hora, siempre encendido

Aviso: Para maximizar la vida útil de las baterías, utilice el más corto tiempo a despertar que pueda.

Iluminación de fondo

Por defecto, el Control Remoto con Control de Voz de RCA retroilumina sus botones durante 4 segundos cuando usted oprime el botón **BACKLIGHT** (y otros 4 segundos cuando usted oprime otro botón). Usted puede extender el tiempo de iluminación de fondo (o retroiluminación) a 12 segundos a través del sistema de ayuda (**HELP**).

Para ajustar el tiempo de iluminación de fondo: Oprima **HELP, 4, 4**.

Aviso: Para maximizar la vida útil de las baterías, mantenga el tiempo de iluminación de fondo a 4 segundos.

Silenciamiento automático

El Control Remoto con Control de Voz de RCA utiliza tecnología de silenciamiento automático patentada para aumentar la precisión de reconocimiento de la voz.

La Función de silenciamiento automático (Auto-Mute) silencia su televisor durante unos cuantos segundos cuando el control remoto escucha la palabra clave, lo cual reduce la cantidad de ruido de fondo en la habitación y ayuda a que el Control Remoto con Control de Voz de RCA entienda mejor los comandos de voz subsiguientes. La Función de silenciamiento automático (Auto-Mute) está habilitada por defecto.

Si su televisor tiene problemas con la Función de silenciamiento automático (Auto-Mute), intente uno de los tres modos de silenciamiento automático del control remoto. Por ejemplo, si el sonido de su televisor no se restablece correctamente, es posible que el control remoto esté enviando comandos incorrectos para la función de silenciamiento automático.

Para ajustar el modo de silenciamiento automático (Auto-Mute):

Oprima **TV, PROG, 9, PROG**, luego observe la luz indicadora COMMAND y escuche la respuesta del control remoto. Repita las opresiones de botón para cambiar el ajuste del modo de silenciamiento automático.

La luz indicadora parpadea	El modo de silenciamiento automático envía
1 vez	Vol+ o Vol-
2 veces	Mute (Silencio)
3 veces	Vol+ luego Vol-
4 veces	Mute, luego Vol+, luego Vol-

Para activar o desactivar la función de silenciamiento automático (Auto-Mute):

Oprima **TV, PROG, 6, PROG**.

Establecimiento y uso de las actividades multietapas

Las actividades multietapas llevan la flexibilidad y potencia del Control Remoto con Control de Voz de RCA a otro nivel, porque le permiten programar un comando único para avanzar paso a paso a través de una serie de secuencias de botones cada vez que usted dice el comando.

Por ejemplo, una actividad multietapas le puede permitir que navegue a través de tres canales favoritos con un solo comando de voz o una sola opresión de botón. La siguiente actividad multietapas avanza paso a paso a través de los canales dos, cuatro y siete, con un televisor que requiere que usted introduzca todos los números como secuencias de dos botones.

Para establecer una actividad de comando de voz multietapas:

1. Oprima el botón **TRAIN**. El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: **"Say a word."** La luz COMMAND se ilumina.
2. Diga un comando de una o dos palabras. En nuestro ejemplo, decimos **"Favoritos."** El Control Remoto con Control de Voz de RCA le pide que repita el comando.
3. Diga el comando nuevamente. En nuestro ejemplo: **"Favoritos."** Si las dos palabras coinciden, el control remoto responde: **"Press the buttons you want to use for this voice command. Press TRAIN to finish."**
4. Oprima los botones, uno por uno, para la **primera etapa** de la actividad — en nuestro ejemplo, oprimos los botones para hacer que el televisor sea el dispositivo activo y sintonizar el primer canal:

Primero, oprimos **TV**. El control remoto responde: **"Button accepted. Push another button."**

Luego, oprimos **0**. El control remoto responde: **"Button accepted. Push another button."**

Finalmente, oprimos **2**. El control remoto responde: **"Button accepted. Push another button."**

Continúa en la siguiente página...

5. Una vez que haya finalizado la primera etapa de la actividad, oprima **LISTEN**. El control remoto responde: *"End of string. Button accepted. Push another button."*
6. Oprima los botones, uno por uno, para **la segunda etapa** de la actividad — en nuestro ejemplo, oprimimos los botones para sintonizar el segundo canal:

Primero, oprimimos **0**. El control remoto responde: *"Button accepted. Push another button."*

Luego oprimimos **4**. El control remoto responde: *"Button accepted. Push another button."*
7. Una vez que haya finalizado la segunda etapa de la actividad, oprima **LISTEN**. El control remoto responde: *"End of string. Button accepted. Push another button."*
8. Oprima los botones, uno por uno, para **la tercera etapa** de la actividad — en nuestro ejemplo, oprimimos los botones para sintonizar el tercer canal:

Primero, oprimimos **0**. El control remoto responde: *"Button accepted. Push another button."*

Luego oprimimos **7**. El control remoto responde: *"Button accepted. Push another button."*
9. Una vez que haya finalizado la tercera etapa de la actividad, oprima **LISTEN**. El control remoto responde: *"End of string. Button accepted. Push another button."*
10. Una vez que haya finalizado la tercera etapa de la actividad, oprima **TRAIN**. El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: *"Voice command assigned."*

Para usar su actividad de comando de voz multietapas:

Aviso: Si la luz **KEYWORD** del control remoto está apagada, oprima primero el botón **LISTEN**.

1. Diga su palabra clave. La luz **COMMAND** se ilumina.
2. Diga el comando de voz para esta actividad. En nuestro ejemplo, es *"Favoritos"*. El control remoto envía automáticamente los comandos para la primera etapa de la actividad. En nuestro ejemplo, sintoniza nuestro primer canal favorito (2).
3. Diga su palabra clave. Luego repita el comando de voz para esta actividad. El control remoto envía automáticamente los comandos para la segunda etapa de la actividad. En nuestro ejemplo, sintoniza nuestro segundo canal favorito (4).
4. Diga su palabra clave. Luego repita el comando de voz para esta actividad. El control remoto envía automáticamente los comandos para la tercera etapa de la actividad. En nuestro ejemplo, sintoniza nuestro tercer canal favorito (7).

Restablecimiento del control remoto

El Control Remoto con Control de Voz de RCA proporciona dos niveles de restablecimiento. Un nivel borra los comandos de voz pero deja intacto todo el resto, por ejemplo, la información de configuración de dispositivos y las preferencias de usuarios. El segundo nivel restablece el control remoto a sus ajustes de fábrica; tal como cuando lo desembaló inicialmente.

Para restablecer solamente los comando de voz:

1. Oprima **HELP**.
2. Oprima **3**, luego **0**.
3. El control remoto le advierte que usted perderá sus comandos de voz. Oprima **PROG** para continuar. Después de una pausa breve, el control remoto responde: *"Voice commands erased."*

Para restablecer el control remoto a sus ajustes de fábrica:

IMPORTANTE: Este procedimiento borra toda programación de dispositivo, toda preferencia de usuario, todo comando de voz y todo otro ajuste. Usted tendrá que volver a programar el control remoto para manejar sus dispositivos.

1. Oprima **HELP**.
2. Oprima **4**, luego **0**.
3. El control remoto le advierte que usted perderá su programación. Oprima **PROG** para continuar. El control remoto responde: **"Please wait."** Después de una breve pausa, el control remoto dice **"Memory erased. Hello."**

Resolución de Problemas

La mayoría de los problemas comunes con el Control Remoto con Control de Voz de RCA se pueden resolver siguiendo los pasos a continuación. Si todavía tiene dudas, por favor llame a nuestra línea de ayuda al 1-800-420-7968.

Problema: No puedo desactivar el sonido del control remoto.

- Oprima el botón **SOUND**. (Para volver a activar la voz del control remoto, oprima nuevamente el botón **SOUND**).

Problema: No puedo programar el control remoto para mi dispositivo.

- Si está probando el control remoto mientras lo está programando, podría estar demasiado alejado del dispositivo o en un ángulo incorrecto. Deberá haber una trayectoria sin obstáculos entre el control remoto y el sensor infrarrojo del dispositivo. Acérquese más y asegúrese de apuntar directamente al dispositivo que está intentando manejar.
- Intente uno de los Métodos de Búsqueda Automática si no puede encontrar en la lista de códigos un código que funcione para su dispositivo.
- Para manejar unidades de combinación tales como TV/VCR o TV/DVD, deberá programar las teclas de dispositivo correspondientes individuales para manejar cada parte de la unidad de combinación. Una vez programado de manera exitosa, el botón **TV** controla las funciones del televisor, y el botón **DVD** o **VCR•AUX2** controla las funciones del lector de DVD o VCR.
- Asegúrese que las baterías estén cargadas y debidamente instaladas.

Problema: He programado el control remoto, pero éste no opera mi dispositivo.

- Asegúrese que el control remoto se encuentre en el modo correcto oprimiendo el botón de dispositivo correspondiente (**TV**, **SAT•CBL•DTC**, **DVD**, **DVR•AUX1**, **AUDIO**, **VCR•AUX2**). Esto le indica al control remoto el dispositivo que debe manejar.
- Retire todo obstáculo situado entre el control remoto y el dispositivo. Asegúrese de apuntar el control remoto directamente al sensor infrarrojo del dispositivo.
- Asegúrese que el dispositivo se encuentre listo (por ejemplo, el lector de DVD tenga un disco cargado).
- Puede haber oprimido un botón inválido para el modo en que se encuentra el control remoto.
- Si está tratando de ingresar directamente un número de canal, intente oprimir el botón **ENTER** luego de ingresar el número del canal, ya que algunas marcas y modelos requieren esta acción.
- Es posible que el código programado que está utilizando pueda manejar únicamente algunas de las funciones del dispositivo (por ejemplo, sólo enciende y apaga un dispositivo). Para confirmar que el botón de dispositivo ha sido programado con el código correcto para obtener máxima funcionalidad, pruebe el dispositivo. Intente manejar una variedad de funciones del dispositivo con el control remoto. Si algunas de las funciones de sus dispositivos no trabajan, intente programar el control remoto con un código diferente en la lista hasta que encuentre el código que le permita al control remoto manejar la mayoría de las funciones de sus dispositivos. Diferentes códigos pueden proporcionar diferentes niveles de funcionalidad.

- Asegúrese que las baterías estén cargadas y debidamente instaladas. Reemplace las baterías con tres baterías AAA nuevas, de ser necesario (consulte la sección Instalación de las Baterías).

Problema: El control remoto no ejecuta mis comandos de voz.

- El Control Remoto con Control de Voz de RCA debe estar apuntado al dispositivo que se va a manejar cuando se oprime un botón, o bien se utiliza un comando de voz.
- Asegúrese que el control remoto esté dentro del alcance para escuchar sus comandos. En un ambiente silencioso, el control remoto funciona mejor a una distancia de 12 a 36 pulgadas de usted. En un ambiente ruidoso, la distancia es de 12 a 24 pulgadas.
- El Control Remoto con Control de Voz de RCA necesita un breve período de silencio antes de que pueda reconocer un comando de voz.
- El Control Remoto con Control de Voz de RCA no puede escuchar comandos de voz al mismo tiempo que está enviando comandos infrarrojos. Si usted intenta emitir un comando de voz mientras la luz COMMAND está parpadeando (lo cual significa que el Control Remoto con Control de Voz de RCA está transmitiendo), el control remoto no escuchará su comando.
- Para maximizar la vida útil de las baterías, el Control Remoto con Control de Voz de RCA se pondrá a “dormir” cuando no se utiliza. Recuerde “despertar” el Control Remoto con Control de Voz de RCA oprimiendo primero el botón LISTEN antes de darle un comando de voz al mismo.
- Cuando las baterías se descargan hasta el punto en que la precisión del reconocimiento se ve afectada, el control remoto le indica que las baterías están bajas (“the batteries are low”) y desactiva el reconocimiento de voz. Reemplace las baterías.
- Si el Control Remoto con Control de Voz de RCA no reconoce su voz para los comandos incorporados, usted puede enseñarle a responder a sus comandos de voz personalizados.

Problema: Tengo problemas para enseñarle al control remoto.

- Cuando usted enseña al control remoto, no debe haber ruido en la habitación. Baje el volumen del televisor. Trate de minimizar todo ruido de fondo. Asegúrese que no haya personas hablando cerca de usted.
- Es posible que el Control Remoto con Control de Voz de RCA le solicite repetir el comando varias veces antes de convencerse de que ya tiene una buena muestra. Si el comando o palabra clave es similar a uno que ya está grabado, el Control Remoto con Control de Voz de RCA le pedirá que elija una palabra diferente (“Choose a different word.”).
- Enseñe el control remoto en la misma habitación donde planea usarlo.
- Coloque el control remoto en una superficie plana cerca de usted. Ponga el control remoto en una mesa, justo al alcance de sus manos. No necesita sujetarlo cerca de su boca. En un ambiente silencioso, el control remoto funciona mejor a una distancia de 12 a 36 pulgadas de usted. En un ambiente ruidoso, la distancia es de 12 a 24 pulgadas.
- Hable natural y coherentemente. Hable de la misma manera tanto cuando enseñe al Control Remoto con Control de Voz de RCA como cuando lo utilice. No hable inusualmente clara y lentamente durante la enseñanza; es posible que el Control Remoto con Control de Voz de RCA no reconozca sus comandos en uso real. Hable al Control Remoto con Control de Voz de RCA desde la misma distancia durante la enseñanza como lo hará posteriormente cuando lo use.
- Siempre pause brevemente antes de emitir un comando de voz.
- No hable a menos que la luz COMMAND esté encendida.

Problema: No recuerdo mi palabra clave.

- Para restablecer la palabra clave: Oprima HELP 3 2. El Control Remoto con Control de Voz de RCA responde: “Keyword erased.” La palabra clave regresa a “Remote control”.

Problema: El volumen del televisor cambia inesperadamente cuando uso comandos de voz.

- El Control Remoto con Control de Voz de RCA utiliza tecnología de silenciamiento automático patentada para aumentar la precisión de reconocimiento de la voz. La Función de silenciamiento automático (Auto-Mute) silencia su televisor durante unos cuantos segundos cuando el control remoto escucha la palabra clave. Si su televisor tiene problemas con la Función de silenciamiento automático (Auto-Mute), consulte las instrucciones para ajustar la función, en la página 58.

Problema: El control remoto ejecuta mis comandos de voz en forma incorrecta.

- ¿Son sus comandos multisilábicos o de dos palabras?. Estos funcionan mejor que las palabras cortas porque el Control Remoto con Control de Voz de RCA tiene más información con la cual puede trabajar y puede entender mejor el comando. Consulte en la página 55 la información para editar sus comandos. Cambie el nombre de su comando para que éste tenga más sílabas.
- Trate de elegir comandos de voz que sean distintos uno de otro. Por ejemplo, “CSPN” y “ESPN” probablemente sonarán muy similares para la mayoría de los hablantes. Cambie uno de estos a algo que suene diferente (por ejemplo, C-SPAN en lugar de CSPN).
- Si observa que ciertas partes del comando se repiten demasiadas veces (por ejemplo, si su comando para el canal 12 hace que el televisor pase a los canales 1-1-1-2-2-2), puede ajustar la manera en que el control remoto envía los comandos.

1. Oprima TV PROG 7 PROG
 2. La luz indicadora COMMAND del Control Remoto con Control de Voz de RCA parpadea cuatro veces. Esto significa que la cuenta de repetición es cuatro.
 3. Oprima TV PROG 7 PROG. La luz indicadora parpadea una vez, lo cual indica que la cuenta de repetición es uno.
 4. Intente nuevamente el comando de voz o macro para ver si funciona correctamente. Para lograr el funcionamiento más confiable, utilice la cuenta de repetición más alta que funcione correctamente.
- Cada vez que usted oprime TV PROG 7 PROG, aumentará la cuenta de repetición por uno, al número indicado por el número de parpadeos de la luz indicadora. Después que la cuenta llega a cuatro, ésta ciclará nuevamente a uno.

Problema: El control remoto RCA emite un tono de prueba corto pero alto.

- Si oprime PROG 2 PROG, el control remoto emite este tono para probar la trayectoria del sonido. Esto es simplemente para uso técnico. El control remoto no está averiado.

Problema: El control remoto RCA tiene problemas para aprender de otro control remoto.

- La colocación correcta de ambos controles remotos es muy importante para obtener una buena transferencia de información entre los dos controles remotos. Deberán estar situados a no más de 4 pulgadas uno del otro (entre 1 a 4 pulgadas), en una superficie plana, y con sus partes superiores orientadas una contra la otra.
- No a todos los botones se les puede enseñar funciones nuevas. No se puede aprender a través de los siguientes botones: TV, VCR•AUX2, DVD, SAT•CBL•DTC, AUDIO, DVR•AUX1, PROG, TRAIN, SOUND, LISTEN o HELP.

Problema: Quiero restablecer mi control remoto.

- Para restablecer solamente los comandos de voz: Oprima HELP, 3, 0, PROG. Después de una pausa breve, el control remoto responde: "Voice commands cleared."
- Para restablecer el control remoto a sus ajustes de fábrica: Oprima HELP, 4, 0, PROG. Después de una pausa breve, el control remoto responde: "Memory erased. Hello."

Garantía Limitada de 12 Meses

Audiovox Electronics Corporation (la "Compañía") le garantiza a usted, el comprador original de este producto que si, bajo condiciones y uso normales, se encontrara que este producto o alguna pieza presenta defectos materiales o de mano de obra dentro de los primeros 12 meses a partir de la fecha de compra original, tales defectos serán reparados o reemplazados (a opción de la Compañía) sin cargo alguno por las piezas y labores de reparación. Para obtener los servicios de reparación o reemplazo dentro de los términos de esta Garantía, el producto se entregará con prueba de cubierta de garantía (por ejemplo, factura fechada de venta), especificación de los defectos, transporte prepagado, a la Compañía a la dirección indicada abajo.

Esta Garantía no cubre un producto adquirido, mantenido o utilizado fuera de los Estados Unidos o Canadá. Esta Garantía no es transferible y no incluye los costos incurridos en la instalación, remoción o reinstalación de este producto. Esta Garantía no aplica si, es opinión de la Compañía que, este producto ha sufrido daños debido a alteraciones, instalación inadecuada, abuso, uso indebido, negligencia, accidente o el uso simultáneo de diferentes tipos de baterías (por ejemplo, alcalinas, típicas o recargables). EL ALCANCE DE LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA BAJO ESTA GARANTÍA ESTÁ LIMITADO A LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO PROVISTO ARRIBA Y, EN NINGÚN CASO, DEBERÁ LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA EXCEDER EL PRECIO DE COMPRA PAGADO POR EL COMPRADOR DE ESTE PRODUCTO.

Esta Garantía reemplaza cualesquiera otras responsabilidades o garantías expresas. CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O ADAPTABILIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR ESTARÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA. CUALQUIER ACCIÓN PARA EL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EN EL PRESENTE, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, DEBERÁ PRESENTARSE DENTRO DE UN PERÍODO DE 24 MESES A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA ORIGINAL. EN NINGÚN CASO LA COMPAÑÍA SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS EMERGENTES O INCIDENTALES. Ninguna persona ni representante está autorizado a asumir, a nombre de la Compañía, ninguna responsabilidad salvo la expresada aquí en conexión con la venta de este producto. Algunos estados/provincias no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o la exclusión o la limitación de daños incidentales o emergentes, de modo que es posible que las limitaciones o exclusiones anteriores no apliquen en su caso. Esta Garantía le confiere derechos legales específicos; según el estado/provincia, puede disfrutar además de otros derechos.

EE.UU.: Audiovox Electronics Corporation, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, New York 11788
CANADÁ: Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5

